

- F GUIDE DE MISE EN SERVICE COMPRESSEURS À PISTON**
- GB PISTON COMPRESSORS OPERATING INSTRUCTIONS**
- I ISTRUZIONI PER L'USO DEI COMPRESSORI A PISTONI**



SOMMAIRE

1. IMPORTANT	5
2. CARACTÉRISTIQUES	5
3. CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	6
4. UTILISATION.....	6
5. MAINTENANCE	7
6. GARANTIE	7
7. PROBLÈMES ÉVENTUELS CAUSES ET SOLUTIONS	8
8. LISTE DES PIÈCES	18
9. SERINGUE DE VIDANGE	42
10. CONFORMITÉ CE	43

SUMMARY

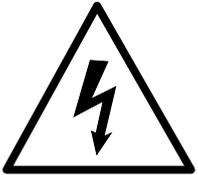
1. IMPORTANT	8
2. TECHNICAL CHARACTERISTICS	10
3. SAFETY INSTRUCTIONS.....	10
4. USE	11
5. MAINTENANCE	11
6. GUARANTEE	11
7. POSSIBLE PROBLEMS CAUSES AND SOLUTIONS.....	12
8. LIST OF PIECES	18
9. DRAIN SYRINGE	42
10. CE CONFORMITY	43

RIEPILOGO

1. IMPORTANTE	13
2. CARATTERISTICHE TECNICHE	14
3. ISTRUZIONI DI SICUREZZA	15
4. UTILIZZO	16
5. MANUTENZIONE	16
6. GARANZIA	16
7. POSSIBILI PROBLEMI CAUSE E SOLUZIONI	17
8. ELENCO DEI PEZZI	18
9. SIRINGA DI SCARICO	42
10. CONFORMITÀ CE	43



Lire la notice avant utilisation ou intervention sur le compresseur.



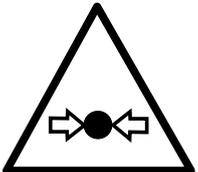
ATTENTION ! Risque de chocs électriques.



ATTENTION ! Le compresseur peut se mettre en marche sans avertissement.



ATTENTION ! Risque de brûlures (surfaces chaudes).



ATTENTION ! Réservoir ou circuit sous pression.



Casque anti-bruit obligatoire.



Débrancher la prise et vider le réservoir d'air avant toute intervention.



Ne pas respirer l'air délivré par cet appareil.

1. IMPORTANT

Ce manuel est destiné à l'utilisateur, il permet de s'assurer du bon fonctionnement du compresseur.

Assurez-vous de lire le manuel attentivement avant la mise en route. Utilisez correctement le compresseur et effectuez régulièrement les entretiens.

Les opérateurs doivent se référer à ce manuel à tout moment pour un fonctionnement et une utilisation en toute sécurité.

Garantie 1 an.

La société décline toute responsabilité en cas de dommages causés par une mauvaise utilisation ou à la suite d'un mauvais entretien.

Lorsque vous recevez le compresseur d'air, veuillez vérifier que vous avez le bon produit avec tous les accessoires, qu'il n'est pas détérioré. Signalez tout problème rencontré à la livraison.

CONSERVER LES INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN.

2. CARACTÉRISTIQUES

MODÈLE	PUISSANCE MOTEUR ch / KW	VOLUME ENGENDRÉ m³/h	PRESSION MAX bar	VITESSE tr/mn	ALIM. V/Ph/Hz	L x l x H cm	POIDS Kg	CUVE L	Ø SORTIE "	COUPLEUR ISO B 5.5
DB-200 / 50	1,5	15,6	10	1445	230/1/50	911 / 382 / 691	53	50	1/2	x 1
DB-300 / 100	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1202 / 428 / 859	78	100	1/2	x 3
DB-300 / 200	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1405 / 506 / 973	104	200	1/2	x 3
DB-300S / 100	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1105 / 430 / 1020	100	100	1/2	x 3
DB-300S / 200	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1342 / 506 / 1124	127	200	1/2	x 3
DB-400 / 200	4 / 3	27	10	945	400/3/50	1318 / 506 / 998	146	200	1/2 - 2"	x 1
DB-500 / 270	5,5 / 4	42	10	920	400/3/50	1563 / 460 / 1054	158	270	1/2 - 2"	x 1
DB-500S / 270	5,5 / 4	38,8	10	850	400/3/50	1290 / 720 / 1747	332	270	3/4	-
DB-750	7,5 / 5,5	40,2	10	995	400/3/50	1006 / 601 / 672	-	-	3/4	-
DB-750S	7,5 / 5,5	40,2	10	950	400/3/50	850 / 750 / 1110	295	-	3/4	-
DB-1000	10 / 7,5	54	10	950	400/3/50	1006 / 601 / 672	-	-	3/4	-
DB-1000S	10 / 7,5	76	10	950	400/3/50	850 / 750 / 1110	295	-	3/4	-

3. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Porter des lunettes ou un masque de protection oculaire.
- Ce compresseur doit être relié à la terre lorsqu'il est en cours d'utilisation. Empêcher tout contact de l'utilisateur avec les surfaces mises à la terre. Ne jamais faire fonctionner le compresseur dans un endroit humide ou sur une surface mouillée. Ne pas exposer le compresseur à la pluie.
- Le compresseur doit être branché à une prise de courant protégée par un interrupteur différentiel adapté
- Débrancher l'alimentation électrique du compresseur et vider l'air du réservoir avant toute opération d'entretien et de nettoyage.
- Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation pour le débrancher.
- Ne pas déplacer le compresseur lorsqu'il est raccordé à sa source d'alimentation.
- Vérifier que l'interrupteur est sur "OFF" avant de brancher le cordon d'alimentation.
- Utiliser le compresseur sur une surface propre, éloigné de tout produit combustible ou explosif et hors de portée des enfants. Ne jamais laisser les enfants, les personnes non familiarisées avec son fonctionnement ou toute personne non autorisée à utiliser le compresseur.
- En cas d'utilisation d'une rallonge électrique, n'utiliser que des câbles électriques normalisés d'une section au moins égale à 2,5 mm² pour éviter tout échauffement
- Ne jamais utiliser le compresseur sous l'effet de l'alcool, de drogues ou de médicaments causant de la somnolence.
- Avant d'utiliser le compresseur, inspecter le et vérifiez la présence de pièces défectueuses ou autres éléments susceptible d'entraver le bon fonctionnement. Vérifier que chaque vis, boulon soit serré. S'il émet un bruit anormal arrêter immédiatement.
- Gardez l'aspiration d'air propre de façon à ce que l'air puisse circuler librement.
- Faire fonctionner le compresseur à la tension spécifiée. Si le compresseur est utilisé à une tension supérieure à la tension nominale, il en résultera des dommages irréversibles.
- Utiliser exclusivement les pièces de rechange Éole France. L'utilisation de pièces de rechange autres que celles d'origine, entraîne l'annulation de la garantie
- Ne pas modifier le compresseur.
- Pour éviter tout risque de brûlures, ne pas toucher le moteur.
- Vidanger le réservoir tous les jours ou toutes les 4 heures d'utilisation. S'assurer avant que la pression du réservoir est inférieur à 1 bar.
- Les condensats constitués d'eau et d'huile doivent être collectés et retraités.

4. UTILISATION

- Contrôler que la tension de réseau correspond à celle indiquée sur la plaquette signalétique des caractéristiques électriques, la plage de tolérance admise est de +ou -5%.
- Mettre le compresseur sur «OFF» en appuyant sur le bouton rouge du pressostat.
- Brancher le cordon d'alimentation dans la prise de courant

- Démarrer le compresseur en mettant sur «ON» en tirant le bouton rouge du pressostat. Le compresseur se met en route et s'arrête automatiquement lorsque la pression dans le réservoir atteint 10 bars. Lors de l'utilisation le compresseur se remet en route lorsque la pression dans le réservoir devient inférieure à 7 bars.
- Régler la pression à la valeur désirée en tournant le bouton du manomètre.



ATTENTION : VEILLEZ À NE PAS DÉPASSER LES 10 BAR AFIN D'ÉVITER TOUS RISQUES D'ENDOMMAGEMENT.

- Utiliser toujours des tuyaux et outils pneumatiques adaptés à la pression maximum du compresseur.
- Éteindre le compresseur en mettant sur «OFF», en appuyant sur le bouton rouge du pressostat, puis débrancher le cordon d'alimentation.

5. MAINTENANCE

- À chaque maintenance, couper l'alimentation électrique.
- Nettoyer la machine régulièrement, vider les condensats présent dans la cuve d'air une fois par semaine au minimum. Attention, avant de purger la cuve, la pression doit être inférieure à 1 bar. Ouvrez doucement la vanne en dessous de la cuve, attendez que l'eau s'écoule. Refermer la vanne après évacuation (ne pas serrer trop fort).
- Un fois par an vérifiez la soupape de sécurité en tirant sur la tige métallique.
- Le filtre à air est à changé dès encrassement ou une fois par an.
- Le remplacement de l'huile est à effectuer une fois par an. (voir page 22)
- La cuve doit être éprouvée tout les 10 ans et la soupape de sécurité est à remplacer en même temps. Le réservoir d'air, en fonction de sa capacité peut est soumis à des contrôles réglementaires.
- Le régulateur se change tous les 2 ans. Vérifiez la corrosion et son bon fonctionnement.

6. GARANTIE

- Ce compresseur est garanti 1 an pièces et main d'œuvre à partir de la date d'achat.
- Le retour du compresseur est soumis au préalable à l'accord du service SAV et est à la charge de l'expéditeur.
- Pour bénéficier de cette garantie contractuelle, l'appareil devra être ramené au distributeur qui en a assuré la vente, accompagné de la preuve d'achat.
- La garantie n'est valable que si :
 - Le compresseur à été utilisé dans les conditions normales d'utilisations
 - Le compresseur à été n'a pas été endommagé (Chute, surtension, choque, humidité excessive).
 - Le compresseur n'a pas été ouvert, démonté ou modifié par le client.
 - Le compresseur à été entretenu avec des pièces non d'origine.
- La garantie est limitée aux défauts de construction et ne s'applique pas sur les pièces d'usure tels que : piston, pressostat, joints, filtres a air, clapet anti-retour, moteur électrique, roulements à billes, etc...

7. PROBLÈMES ÉVENTUELS CAUSES ET SOLUTIONS

ATTENTION : AVANT TOUTE INTERVENTION, COUPER L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE ET VIDER L'AIR STOCKÉ DANS LE RÉSERVOIR.

PROBLÈME	RAISON POSSIBLE	SOLUTIONS
Le moteur ne fonctionne pas	1. Pas d'électricité 2. Le pressostat 3. Fusible endommagé 4. Thermique enclenché 5. Pressostat endommagé 6. Stator moteur brûlé	1. Vérifiez le commutateur et le courant 2. Contrôlez le bouton 3. Remplacez le fusible 4. Réenclencher après refroidissement 5. Contactez la société 6. Remplacez le stator du moteur
Il y a du courant électrique mais il ne fonctionne pas ou il tourne à vitesse lente	1. Faible tension 2. Court-circuit 3. Clapet anti retour endommagé	1. Vérifiez la tension, elle ne doit pas être en dessous de 10% de la tension nominale 2. Contactez la société 3. Contactez la société
Le thermique se coupe à plusieurs reprises	1. Vérifiez la tension 2. Température excessive	1. Vérifiez la tension, elle ne doit pas être en dessous de 10% de la tension nominale 2. Mettre le compresseur dans un local bien ventilé
Fuite d'air après la mise à l'arrêt du compresseur	1. Fuite sur connexion pneumatique 2. La vanne de purge ouverte 3. Fuite sur le clapet anti retour	1. Vérifiez et réparez 2. Resserrez le robinet de vidange 3. Le nettoyage est préconisé avant remplacement
La sortie d'air contient beaucoup trop d'eau	1. Le réservoir contient une trop grande quantité d'eau	1. Videz l'eau accumulée dans le réservoir
Vibration du compresseur	1. Support desserré 2. Sillent bloc endommagés	1. Resserrez tous les écrous, vis etc... 2. Prévoir leurs remplacements
Le compresseur fonctionne mais il n'y a pas de pression et/ou met beaucoup trop de temps à atteindre 10 bar	1. Soupape de sécurité ouverte 2. Obstruction du filtre à air 3. Vanne de purge fuyante 4. Usure des segments du piston	1. À remplacer 2. Nettoyez ou remplacez 3. Nettoyez et resserrez 4. Faire réparer la machine



Read the instructions before using or working on the compressor.



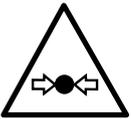
ATTENTION ! Risk of electric shock.



ATTENTION ! The compressor may turn on without warning.



ATTENTION ! Risk of burns (hot surfaces).



ATTENTION ! Tank or circuit under pressure.



Noise-canceling headphones required.



Unplug the plug and empty the air tank before any intervention.



Do not breathe the air delivered by this device.

1. IMPORTANT

This manual is intended for the user, it allows you to ensure the correct operation of the compressor.

Be sure to read the manual carefully before getting started. Use the compressor correctly and perform maintenance regularly.

Operators should refer to this manual at all times for safe operation and use.

1 year warranty.

The company declines all responsibility in the event of damage caused by misuse or following poor maintenance.

When you receive the air compressor, please check that you have the correct product with all accessories and that it is not damaged. Report any problems encountered upon delivery.

SAVE THE USE AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS.

2. TECHNICAL CHARACTERISTICS

MODEL	POWER ch / KW	VOLUMES GENERATED m ³ /h	MAX PRESSURE bar	SPEED rpm	POWER V/Ph/Hz	L x l x H cm	WEIGHT Kg	TANK L	Ø OUTLET "	CONNEC- TOR ISO B 5.5
DB-200 / 50	1,5	15,6	10	1445	230/1/50	911 / 382 / 691	53	50	1/2	x 1
DB-300 / 100	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1202 / 428 / 859	78	100	1/2	x 3
DB-300 / 200	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1405 / 506 / 973	104	200	1/2	x 3
DB-300S / 100	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1105 / 430 / 1020	100	100	1/2	x 3
DB-300S / 200	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1342 / 506 / 1124	127	200	1/2	x 3
DB-400 / 200	4 / 3	27	10	945	400/3/50	1318 / 506 / 998	146	200	1/2 - 2"	x 1
DB-500 / 270	5,5 / 4	42	10	920	400/3/50	1563 / 460 / 1054	158	270	1/2 - 2"	x 1
DB-500S / 270	5,5 / 4	38,8	10	850	400/3/50	1290 / 720 / 1747	332	270	3/4	-
DB-750	7,5 / 5,5	40,2	10	995	400/3/50	1006 / 601 / 672	-	-	3/4	-
DB-750S	7,5 / 5,5	40,2	10	950	400/3/50	850 / 750 / 1110	295	-	3/4	-
DB-1000	10 / 7,5	54	10	950	400/3/50	1006 / 601 / 672	-	-	3/4	-
DB-1000S	10 / 7,5	76	10	950	400/3/50	850 / 750 / 1110	295	-	3/4	-

3. SAFETY INSTRUCTIONS

- Wear eye protection glasses or mask.
- This compressor must be grounded when in use. Prevent user contact with earthed surfaces. Never operate the compressor in a damp location or on a wet surface. Do not expose the compressor to rain.
- The compressor must be connected to a power outlet protected by a suitable differential switch
- Disconnect the electrical power to the compressor and empty the air from the tank before any maintenance and cleaning operations.
- Do not pull on the power cord to unplug it.
- Do not move the compressor while it is connected to its power source.
- Make sure the switch is "OFF" before plugging in the power cord.
- Use the compressor on a clean surface, away from any combustible or explosive product and out of the reach of children. Never allow children, people unfamiliar with its operation or any unauthorized person to use the compressor.
- If using an extension cord, only use standardized electrical cables with a section of at least 2.5 mm² to avoid any overheating
- Never use the compressor under the influence of alcohol, drugs or medications that cause drowsiness.
- Before using the compressor, inspect it and check for defective parts or other elements that could hinder proper operation. Check that each screw and bolt is tight. If it emits an abnormal noise, stop immediately.
- Keep the air intake clean so that air can circulate freely.
- Operate the compressor at the specified voltage. If the compressor is operated at a voltage higher than the rated voltage, irreversible damage will result.
- Use only Éole France spare parts. The use of spare parts other than original ones will void the warranty.
- Do not modify the compressor.
- To avoid any risk of burns, do not touch the motor.
- Drain the tank every day or every 4 hours of use. Beforehand, ensure that the tank pressure is less than 1 bar.
- Condensates consisting of water and oil must be collected and reprocessed.

4. USE

- Check that the network voltage corresponds to that indicated on the electrical characteristics nameplate, the permitted tolerance range is + or -5%.
- Set the compressor to “OFF” by pressing the red button on the pressure switch.
- Plug in the power cord into the power outlet
- Start the compressor by switching to “ON” by pulling the red pressure switch button.

The compressor starts and stops automatically when the pressure in the tank reaches 10 bars.

When in use, the compressor restarts when the pressure in the tanks falls below 7 bars.

- Adjust the pressure to the desired value by turning the pressure gauge knob..



CAUTION: BE CAREFUL NOT TO EXCEED 10 BAR IN ORDER TO AVOID ANY RISK OF DAMAGE.

- Always use hoses and pneumatic tools suitable for the maximum pressure of the compressor.
- Turn off the compressor by turning it to “OFF”, pressing the red button on the pressure switch, then unplug the power cord.

5. MAINTENANCE

- At each maintenance, cut off the power supply.
- Clean the machine regularly, empty the condensate present in the air tank at least once a week. Please note, before draining the tank, the pressure must be less than 1 bar. Gently open the valve below the tank, wait for the water to drain. Close the valve after evacuation (do not tighten too hard).
- Once a year check the safety valve by pulling on the metal rod.
- The air filter should be changed as soon as it becomes clogged or once a year.
- Oil replacement should be carried out once a year. (Instructions page 22)
- The tank must be tested every 10 years and the safety valve must be replaced at the same time. The air tank, depending on its capacity, may be subject to regulatory controls.
- The regulator is changed every 2 years. Check for corrosion and proper operation.

6. GUARANTEE

- This compressor is guaranteed for 1 year for parts and labor from the date of purchase.
- The return of the compressor is subject to prior approval from the after-sales service and is the responsibility of the sender.
- To benefit from this contractual guarantee, the device must be returned to the distributor who sold it, accompanied by proof of purchase.
- The warranty is only valid if:
 - The compressor was used under normal conditions of use
 - The summer compressor has not been damaged (drop, overvoltage, shock, excessive humidity).
 - The compressor has not been opened, dismantled or modified by the customer.
 - The compressor was maintained with non-original parts.
- The warranty is limited to construction defects and does not apply to wearing parts such as: piston, pressure switch, seals, air filters, non-return valve, electric motor, ball bearings, etc...

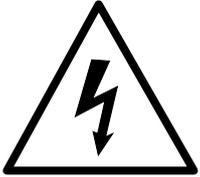
7. POSSIBLE PROBLEMS CAUSES AND SOLUTIONS

WARNING: BEFORE ANY INTERVENTION, TURN OFF THE POWER SUPPLY AND DRAIN THE AIR STORED IN THE TANK.

ISSUE	POSSIBLE REASON	SOLUTIONS
The engine does not work	1. No electricity 2. The pressure switch 3. Damaged fuse 4. Thermal on 5. Damaged pressure switch 6. Burnt motor stator	1. Check the switch and the current 2. Control the button 3. Replace the fuse 4. Restart after cooling 5. Contact the company 6. Replace the motor stator
There is current electric but it does not work or it runs at slow speed	1. Low voltage 2. Short circuit 3. Damaged check valve	1. Check the voltage, it should not be below 10% of the rated voltage 2. Contact the company 3. Contact the company
The thermal cuts out several times	1. Check the voltage 2. Excessive temperature	1. Check the voltage, it should not be below 10% of the rated voltage 2. Place the compressor in a well-ventilated room
Air leak after switching off the compressor	1. Leak on pneumatic connection 2. Purge valve open 3. Leak on the non-return valve	1. Check and repair 2. Tighten the drain valve 3. Cleaning is recommended before replacement
The air outlet contains too much water	1. The tank contains too much water	1. Drain the accumulated water in the tank
Vibration of compressor	1. Loose bracket 2. Silent block damaged	1. Tighten all nuts, screws etc. 2. Plan their replacements
The compressor works but there is no pressure and/or takes too long to reach 10 bar	1. Safety valve open 2. Clogged air filter 3. Leaking purge valve 4. Piston ring wear	1. To replace 2. Clean or replace 3. Clean and tighten 4. Have the machine repaired



Leggere le istruzioni prima di utilizzare o lavorare sul compressore.



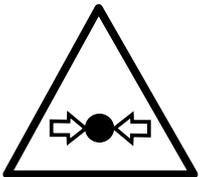
ATTENZIONE! Rischio di scossa elettrica.



ATTENZIONE! Il compressore potrebbe accendersi senza preavviso.



ATTENZIONE! Rischio di ustioni (superfici calde).



ATTENZIONE! Serbatoio o circuito sotto pressione.



Sono necessarie cuffie con cancellazione del rumore.



Scollegare la spina e svuotare il serbatoio dell'aria prima di qualsiasi intervento.



Non respirare l'aria erogata da questo dispositivo.

1. IMPORTANTE

Questo manuale è destinato all'utente e consente di garantire il corretto funzionamento del compressore.

Assicurati di leggere attentamente il manuale prima di iniziare. Utilizzare correttamente il compressore ed eseguire regolarmente la manutenzione.

Gli operatori devono fare sempre riferimento a questo manuale per un funzionamento e un utilizzo sicuri.

1 anno di garanzia.

L'azienda declina ogni responsabilità in caso di danni causati da uso improprio o in seguito a cattiva manutenzione.

Quando ricevi il compressore d'aria, controlla di avere il prodotto corretto con tutti gli accessori e che non sia danneggiato. Segnalare eventuali problemi riscontrati al momento della consegna

CONSERVARE LE ISTRUZIONI PER L'USO E LA MANUTENZIONE.

2. CARATTERISTICHE TECNICHE

MODELLO	POTERE MOTORE ch / KW	VOLUME GENERATO m ³ /h	PRESSIONE MASSIMO bar	VELOCITÀ tr/mn	ALIM. V/Ph/Hz	L x l x A cm	PESO Kg	CISTERNA L	Ø USCITA "	CONNETTORE ISO B 5.5
DB-200 / 50	1,5	15,6	10	1445	230/1/50	911 / 382 / 691	53	50	1/2	x 1
DB-300 / 100	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1202 / 428 / 859	78	100	1/2	x 3
DB-300 / 200	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1405 / 506 / 973	104	200	1/2	x 3
DB-300S / 100	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1105 / 430 / 1020	100	100	1/2	x 3
DB-300S / 200	3 / 2,2	25	10	1086	230/1/50	1342 / 506 / 1124	127	200	1/2	x 3
DB-400 / 200	4 / 3	27	10	945	400/3/50	1318 / 506 / 998	146	200	1/2 - 2"	x 1
DB-500 / 270	5,5 / 4	42	10	920	400/3/50	1563 / 460 / 1054	158	270	1/2 - 2"	x 1
DB-500S / 270	5,5 / 4	38,8	10	850	400/3/50	1290 / 720 / 1747	332	270	3/4	-
DB-750	7,5 / 5,5	40,2	10	995	400/3/50	1006 / 601 / 672	-	-	3/4	-
DB-750S	7,5 / 5,5	40,2	10	950	400/3/50	850 / 750 / 1110	295	-	3/4	-
DB-1000	10 / 7,5	54	10	950	400/3/50	1006 / 601 / 672	-	-	3/4	-
DB-1000S	10 / 7,5	76	10	950	400/3/50	850 / 750 / 1110	295	-	3/4	-

3. ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Indossare occhiali o maschera protettivi per gli occhi.
- Questo compressore deve essere collegato a terra quando è in uso. Evitare il contatto dell'utente con superfici messe a terra. Non utilizzare mai il compressore in un luogo umido o su una superficie bagnata. Non esporre il compressore alla pioggia.
- Il compressore deve essere collegato ad una presa di corrente protetta da apposito interruttore differenziale
- Togliere l'alimentazione elettrica al compressore e svuotare l'aria dal serbatoio prima di qualsiasi operazione di manutenzione e pulizia.
- Non tirare il cavo di alimentazione per scollegarlo.
- Non spostare il compressore mentre è collegato alla fonte di alimentazione.
- Assicurarsi che l'interruttore sia su "OFF" prima di collegare il cavo di alimentazione.
- Utilizzare il compressore su una superficie pulita, lontano da qualsiasi prodotto combustibile o esplosivo e fuori dalla portata dei bambini. Non consentire mai a bambini, persone che non hanno familiarità con il funzionamento o a persone non autorizzate di utilizzare il compressore.
- Se si utilizza una prolunga, utilizzare solo cavi elettrici standardizzati con sezione di almeno 2,5 mm² per evitare surriscaldamenti
- Non utilizzare mai il compressore sotto l'effetto di alcol, droghe o farmaci che provocano sonnolenza.
- Prima di utilizzare il compressore, ispezionarlo e verificare la presenza di parti difettose o altri elementi che potrebbero ostacolare il corretto funzionamento. Controllare che ogni vite e bullone siano serrati. Se emette un rumore anomalo, fermarsi immediatamente.
- Mantenere pulita la presa d'aria in modo che l'aria possa circolare liberamente.
- Far funzionare il compressore alla tensione specificata. Se il compressore viene utilizzato a una tensione superiore a quella nominale, si verificheranno danni irreversibili.
- Utilizzare esclusivamente pezzi di ricambio Éole France. L'utilizzo di pezzi di ricambio diversi da quelli originali invaliderà la garanzia.
- Non modificare il compressore.
- Per evitare qualsiasi rischio di ustioni, non toccare il motore.
- Svuotare il serbatoio ogni giorno oppure ogni 4 ore di utilizzo. Assicurarsi preventivamente che la pressione della bombola sia inferiore a 1 bar.
- La condensa composta da acqua e olio deve essere raccolta e ritrattata.

4. UTILIZZO

- Verificare che la tensione di rete corrisponda a quella indicata sulla targhetta delle caratteristiche elettriche, la tolleranza ammessa è + o -5%.
- Impostare il compressore su "OFF" premendo il pulsante rosso del pressostato.
- Collegare il cavo di alimentazione nella presa di corrente
- Avviare il compressore posizionandolo su "ON" tirando il pulsante rosso del pressostato. Il compressore si avvia e si arresta automaticamente quando la pressione nel serbatoio raggiunge i 10 bar. Quando è in uso, il compressore si riavvia quando la pressione nei serbatoi scende sotto i 7 bar.
- Regolare la pressione al valore desiderato ruotando la manopola del manometro.



ATTENZIONE: FARE ATTENZIONE A NON SUPERARE I 10 BAR PER EVITARE QUALSIASI RISCHIO DI DANNEGGIAMENTO..

- Utilizzare sempre tubi e utensili pneumatici adatti alla pressione massima del compressore.
- Spegnere il compressore posizionandolo su "OFF", premendo il pulsante rosso del pressostato, quindi scollegare il cavo di alimentazione.

5. MANUTENZIONE

- Ad ogni manutenzione togliere l'alimentazione elettrica.
- Pulire regolarmente la macchina, svuotare la condensa presente nel serbatoio dell'aria almeno una volta alla settimana. Si prega di notare che prima di svuotare il serbatoio la pressione deve essere inferiore a 1 bar. Aprire delicatamente la valvola sotto il serbatoio, attendere che l'acqua si scarichi. Chiudere la valvola dopo l'evacuazione (non serrare troppo forte).
- Una volta all'anno controllare la valvola di sicurezza tirando l'asta metallica.
- Il filtro dell'aria deve essere sostituito non appena si intasa oppure una volta all'anno.
- La sostituzione dell'olio deve essere effettuata una volta all'anno. Istruzioni a pagina 22)
- Il serbatoio deve essere testato ogni 10 anni e contemporaneamente deve essere sostituita la valvola di sicurezza. Il serbatoio dell'aria, a seconda della sua capacità, può essere soggetto a controlli normativi.
- Il regolatore viene cambiato ogni 2 anni. Controllare la corrosione e il corretto funzionamento.

6. GARANZIA

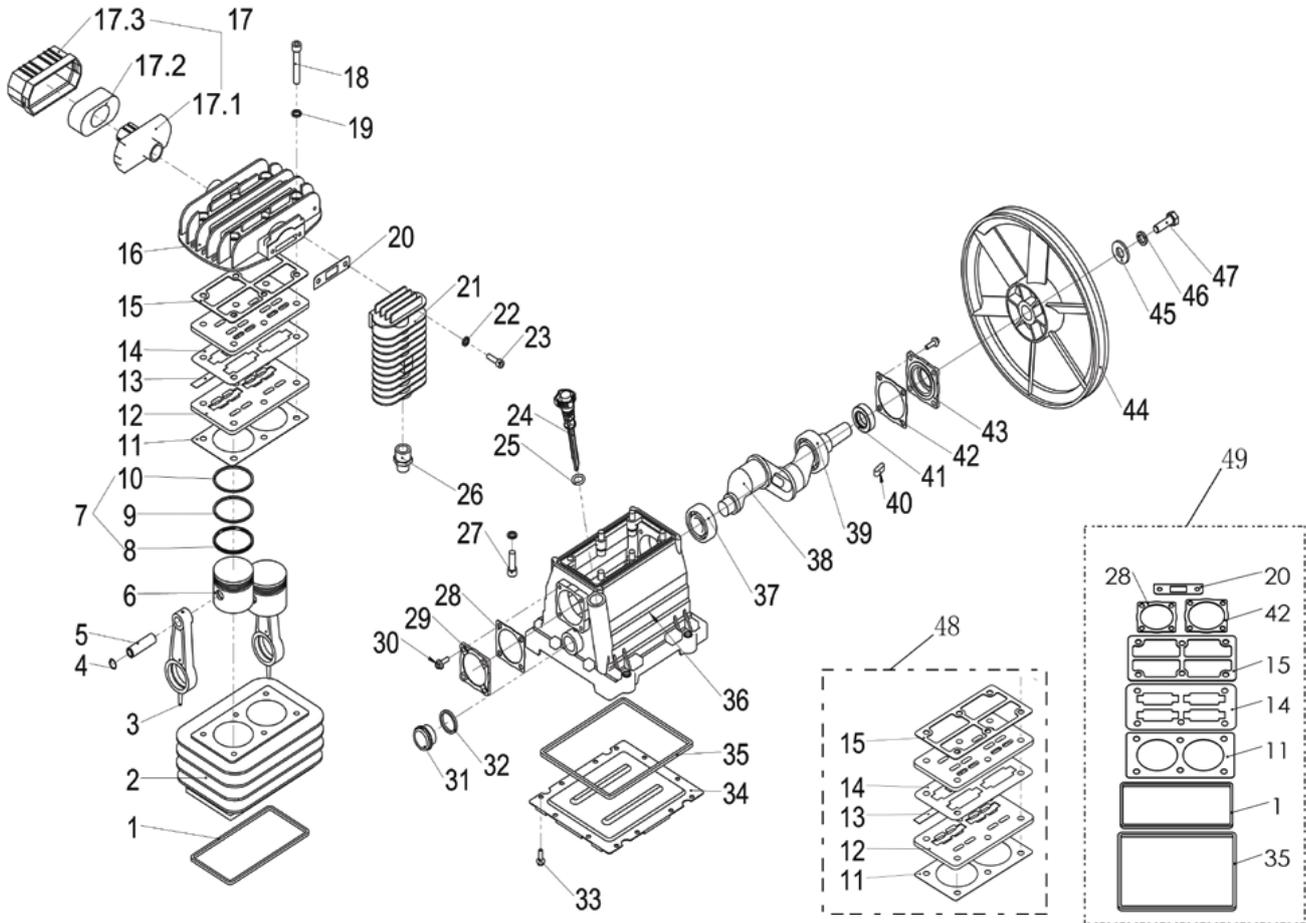
- Questo compressore è garantito per 1 anno su parti e manodopera dalla data di acquisto.
- La restituzione del compressore è soggetta alla preventiva approvazione del servizio post-vendita ed è a carico del mittente.
- Per beneficiare di questa garanzia contrattuale, il dispositivo deve essere restituito al distributore che lo ha venduto, accompagnato dalla prova d'acquisto.
- La garanzia è valida solo se:
 - Il compressore è stato utilizzato in normali condizioni d'uso
 - Il compressore estivo non ha subito danni (cadute, sovratensioni, urti, umidità eccessiva).
 - Il compressore non è stato aperto, smontato o modificato dal cliente.
 - Il compressore è stato sottoposto a manutenzione con parti non originali.
- La garanzia è limitata ai difetti di costruzione e non si applica alle parti soggette ad usura quali: pistone, pressostato, guarnizioni, filtri aria, valvola di non ritorno, motore elettrico, cuscinetti a sfera, ecc.

7. POSSIBILI PROBLEMI CAUSE E SOLUZIONI

ATTENZIONE: PRIMA DI QUALSIASI INTERVENTO TOGLIERE L'ALIMENTAZIONE ELETTRICA E SCARICARE L'ARIA IMMAGAZZINATA NEL SERBATOIO.

PROBLEMA	POSSIBILE MOTIVO	SOLUZIONI
Il motore non funziona	1. Niente elettricità 2. Il pressostato 3. Fusibile danneggiato 4. Termico attivo 5. Pressostato danneggiato 6. Statore del motore bruciato	1. Controllare l'interruttore e la corrente 2. Controlla il pulsante 3. Sostituire il fusibile 4. Riavvia dopo raffreddamento 5. Contatta l'azienda 6. Sostituire lo statore del motore
C'è corrente elettrico ma non funziona oppure funziona a bassa velocità	1. Bassa tensione 2. Cortocircuito 3. Valvola di ritegno danneggiata	1. Controllare la tensione, non deve essere inferiore al 10% della tensione nominale 2. Contatta l'azienda 3. Contatta l'azienda
La termica si interrompe più volte	1. Controllare la tensione 2. Temperatura eccessiva	1. Controllare la tensione, non deve essere inferiore al 10% della tensione nominale 2. Posizionare il compressore in una stanza ben ventilata
Perdita d'aria dopo lo spegnimento del compressore	1. Perdita sulla connessione pneumatica 2. Valvola di spurgo aperta 3. Perdita sulla valvola di non ritorno	1. Controllare e riparare 2. Stringere la valvola di scarico 3. Si consiglia di pulire prima della sostituzione
L'uscita dell'aria contiene troppa acqua	1. Il serbatoio contiene troppa acqua	1. Scaricare l'acqua accumulata nel serbatoio
Vibrazione di compressore	1. Staffa allentata 2. Silent block danneggiato	1. Stringere tutti i dadi, le viti, ecc. 2. Pianificare le loro sostituzioni
Il compressore funziona ma non c'è pressione e/o impiega troppo tempo per raggiungere i 10 bar	1. Valvola di sicurezza aperta 2. Filtro dell'aria intasato 3. Valvola di spurgo che perde 4. Usura delle fasce elastiche	1. Per sostituire 2. Pulire o sostituire 3. Pulire e serrare 4. Far riparare la macchina

DB200



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	072000000004	Joint de carter / Crankcase gasket / Guarnizione carter
2	1	2391055038000	Cylindre / Cylinder / Cilindro
3	2	2361303600850	Bielle / Connecting rod / Biella
4	4	337M000841000	Circlip / Circlip / Anello elastico
5	2	2351300450000	Axe de piston / Piston pin / Spina del pistone
6	2	2330055000000	Piston / Piston / Pistone
7	2	2330055000000	Segments / Piston Ring Kit / Kit fasce elastiche
8	2	2342055000000	Segments racler d'huile / Oil Ring / Anello dell'olio
9	2	2341055000000	Segments racler / Scraping Ring / Anello raschiante
10	2	2343055000000	Segments de compression / Compression Ring / Anello di compressione
11	1	3421055000000	Joint, Soupape / Gasket, Valve / Guarnizione, Valvola
12	2	2401FE0550000	Plaque de soupape / Valve plate / Piastra della valvola
13	4	2410060000000	Lame, soupape / Blade, Valve / Lama, valvola
14	1	3470550000001	Joint, Soupape / Gasket, Valve / Guarnizione, Valvola
15	1	3420055000000	Joint de culasse / Gasket, cylinder head / Guarnizione, testata
16	1	569AL055000000	Culasse / Cylinder head / Testata
17	1	756PLHM0000000	Bloc filtre à air / Air filter / Filtro dell'aria
17.1	1	727PLHM2000001	Support filtre / Filter support / Supporto del filtro
17.2	1	4152001500254	Élément filtrant / Filter element / Elemento filtrante
17.3	1	727PLHM1000001	Support filtre / Filter support / Supporto del filtro
18	6	320N200804511	Boulon / Bolt / Bullone
19	12	3490080000000	Rondelle / Washer / Rondella
20	1	3424055000001	Joint de refroidisseur / Gasket / Guarnizione del radiateur
21	1	5700000000001	Refroidisseur / Radiator / Radiatore
22	2	3490060000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
23	2	320N200602061	Boulon / Bolt / Bullone

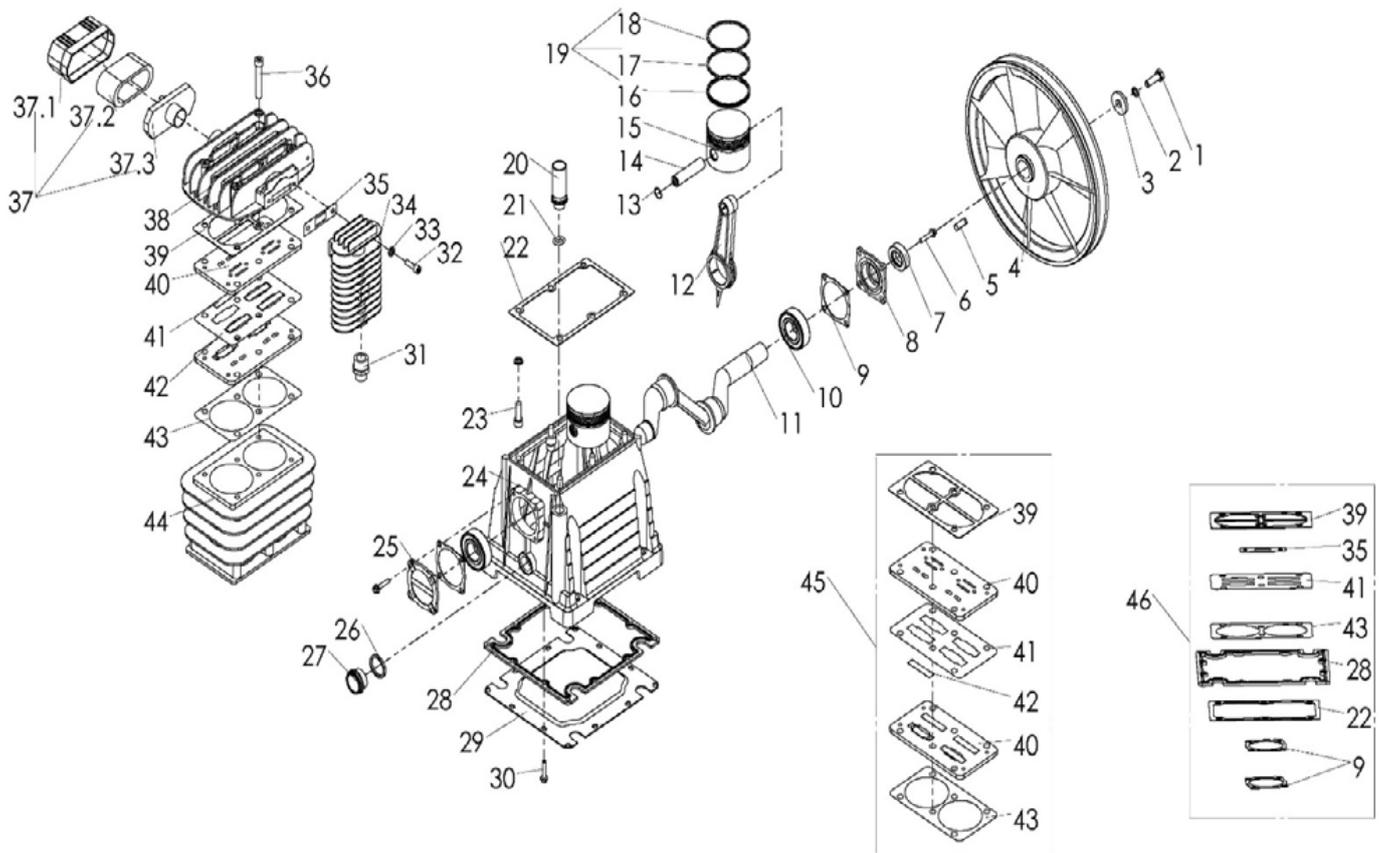
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
24	1	0831PL0130000	Reniflard / Breather / Respirare
25	1	0831PL0130000_1	Joints toriques / O-Ring / O-ring
26	1	30006FE015000	Raccord / connection / connessione
27	6	320N200802561	Boulon / Bolt / Bullone
28	1	3425055000003	Joint / Gasket / Guarnizione
29	1	244AL017000000	Couvercle de palier / Bearing cover / Copertura del cuscinetto
30	8	320N100501661	Boulon / Bolt / Bullone
31	1	2452DN0150001	Éilleton niveau d'huile / Oil Sight Glass / Vetro spia olio
32	1	2452DN0150001_1	Joints toriques / O-Ring / O-ring
33	12	320N100501661	Boulon / Bolt / Bullone
34	1	7822015001520	Couvercle inférieur / Lower Cover / Copertura inferiore
35	1	0720000000003	Bague d'étanchéité / Seal ring / Anello di tenuta
36	1	566AL017000000	Carter / Crankcase / Carter
37	1	2436204000000	Roulement 6204 / Bearing 6204 / Cuscinetto 6204
38	1	2310170000000	Vilebrequin / Crankshaft / Albero a gomiti
39	1	2436205000000	Roulement 6205 / Bearing 6205 / Cuscinetto 6205
40	1	2980200060000	Clé / Key / Chiave
41	1	3400250350070	Joint Huile / Oil seal / Paraolio
42	1	3425055000002	Joint / Gasket / Guarnizione
43	1	568AL032000001	Support avant / Front Support / Supporto anteriore
44	1	294AL270A1000	Volant / Fly wheel / Volano
45	1	7822040000350	Rondelle / Plate washer / Rondella
46	1	3490080000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
47	1	320N000803561	Boulon / Bolt / Bullone
48	1	7660000000054	Kit plaque à clapets / Valve plate kit / Kit piastra valvola
49	1	7660000000055	Kit de joints / Gasket kit / Kit guarnizioni

GUIDE DE MISE EN SERVICE DES COMPRESSEURS À PISTON

PISTON COMPRESSORS OPERATING INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI PER L'USO DEI COMPRESSORI A PISTONI



DB300



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	320N0008025FA	Boulon / Bolt / Bullone
2	13	3490080000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
3	1	4512040000350	Rondelle / Plate washer / Rondella
4	1	294FE280A1000	Volant / Fly wheel / Volano
5	1	2980300080000	Axe de piston / Piston pin / Spina del pistone
6	8	320N100501661	Boulon / Bolt / Bullone
7	1	3400250350070	Joint Huile / Oil seal / Paraolio
8	1	568AL03200001	Support avant / Front Support / Supporto anteriore
9	2	3425055000002	Joint / Gasket / Guarnizione
10	2	2436205000000	Roulement 6205 / Bearing 6205 / Cuscinetto 6205
11	1	2310320000000	Vilebrequin / Crankshaft / Albero a gomiti
12	2	2361453701050	Bielle / Connecting rod / Biella
13	4	337M001031000	Circlip / Circlip / Anello elastico
14	2	2351450560000	Axe de piston / Piston pin / Spina del pistone
15	2	2330065000000	Piston / Piston / Pistone
16	2	2340065000001_3	Segments racler d'huile / Oil Ring / Anello dell'olio
17	2	2340065000001_2	Segments racler / Scraping Ring / Anello raschiante
18	2	2340065000001_1	Segments de compression / Compression Ring / Anello di compressione
19	2	2340065000001	Segments / Piston Ring Kit / Kit fasce elastiche
20	1	0830PL0170002	Reniflard / Breather / Respirare
21	1	0830PL0170002_1	Joints toriques / O-Ring / O-ring
22	1	7200000000002	Joint de carter / Crankcase cover / Guarnizione carter
23	6	320N200802511	Boulon / Bolt / Bullone
24	1	566AL03200000	Carter / Crankcase / Carter
25	1	568AL03200000	Couvercle de palier / Bearing cover / Copertura del cuscinetto

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
26	1	2452DN0150001_1	Joints toriques / O-Ring / O-ring
27	1	2452DN0150001	Œillette niveau d'huile / Oil Sight Glass / Vetro spia olio
28	1	0720000000001	Bague d'étanchéité / Seal ring / Anello di tenuta
29	1	7822015001780	Couvercle inférieur / Lower Cover / Copertura inferiore
30	12	320N100501661	Boulon / Bolt / Bullone
31	1	30006FE010009	Raccord / connection / connessione
32	2	320N200602061	Boulon / Bolt / Bullone
33	2	3490060000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
34	1	5700000000001	Refroidisseur / Radiator / Radiatore
35	1	3424055000001	Joint de refroidisseur / Gasket / Guarnizione del radiateur
36	6	320N200804511	Boulon / Bolt / Bullone
37	1	756PLHM000000	Bloc filtre à air / Air filter / Filtro dell'aria
37.1	1	727PLHM100001	Support filtre / Filter support / Supporto del filtro
37.2	1	4152001500254	Élément filtrant / Filter element / Elemento filtrante
37.3	1	727PLHM200001	Support filtre / Filter support / Supporto del filtro
38	1	569AL05500000	Culasse / Cylinder head / Testata
39	1	3420065000001	Joint de culasse / Gasket.cylinder head / Guarnizione, testata
40	1	2401FE0550001	Plaque de soupape / Valve plate / Piastra della valvola
42	1	2410065000002	Lame, soupape / Blade, Valve / Lama, valvola
41	1	3470650000000	Joint / Gasket / Guarnizione
43	1	3421065000006	Joint, Soupape / Gasket, Valve / Guarnizione, Valvola
44	1	2391065058000	Cylindre / Cylinder / Cilindro
45	1	7660000000036	Kit plaque à clapets / Valve plate kit / Kit piastra valvola
46	1	7660000000037	Kit de joints / Gasket kit / Kit guarnizioni

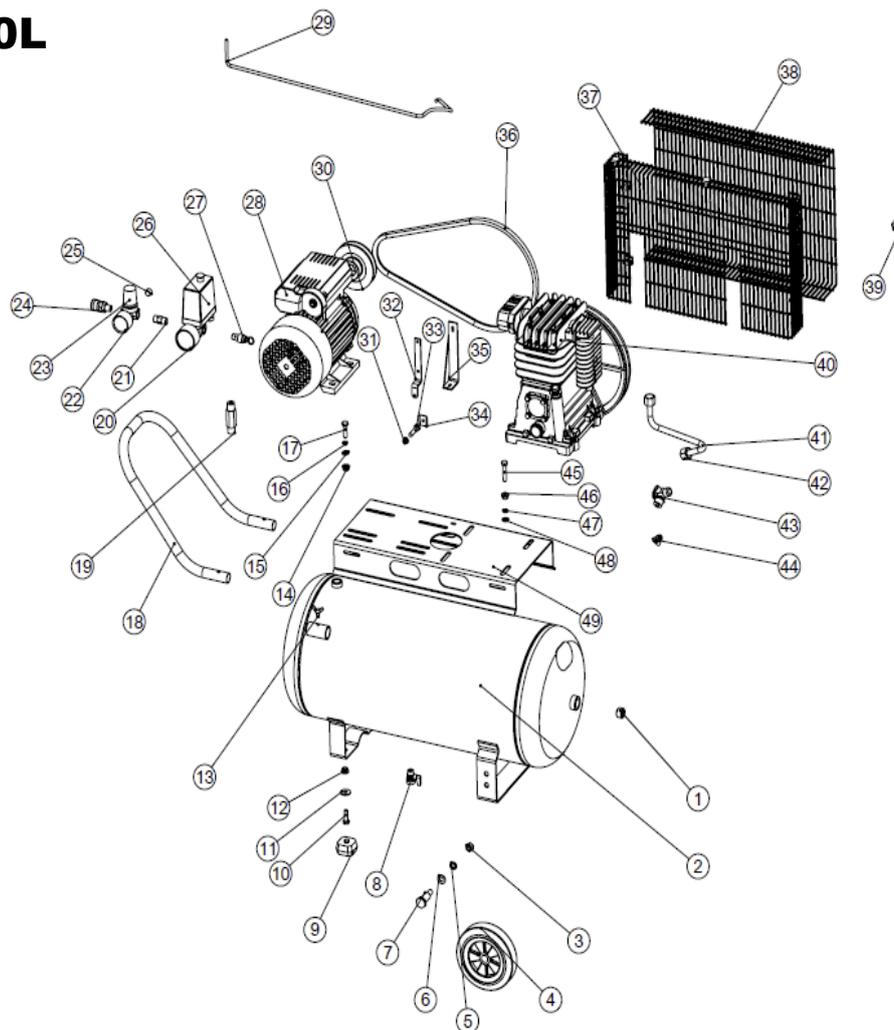
GUIDE DE MISE EN SERVICE DES COMPRESSEURS À PISTON

PISTON COMPRESSORS OPERATING INSTRUCTIONS

ISTRUZIONI PER L'USO DEI COMPRESSORI A PISTONI



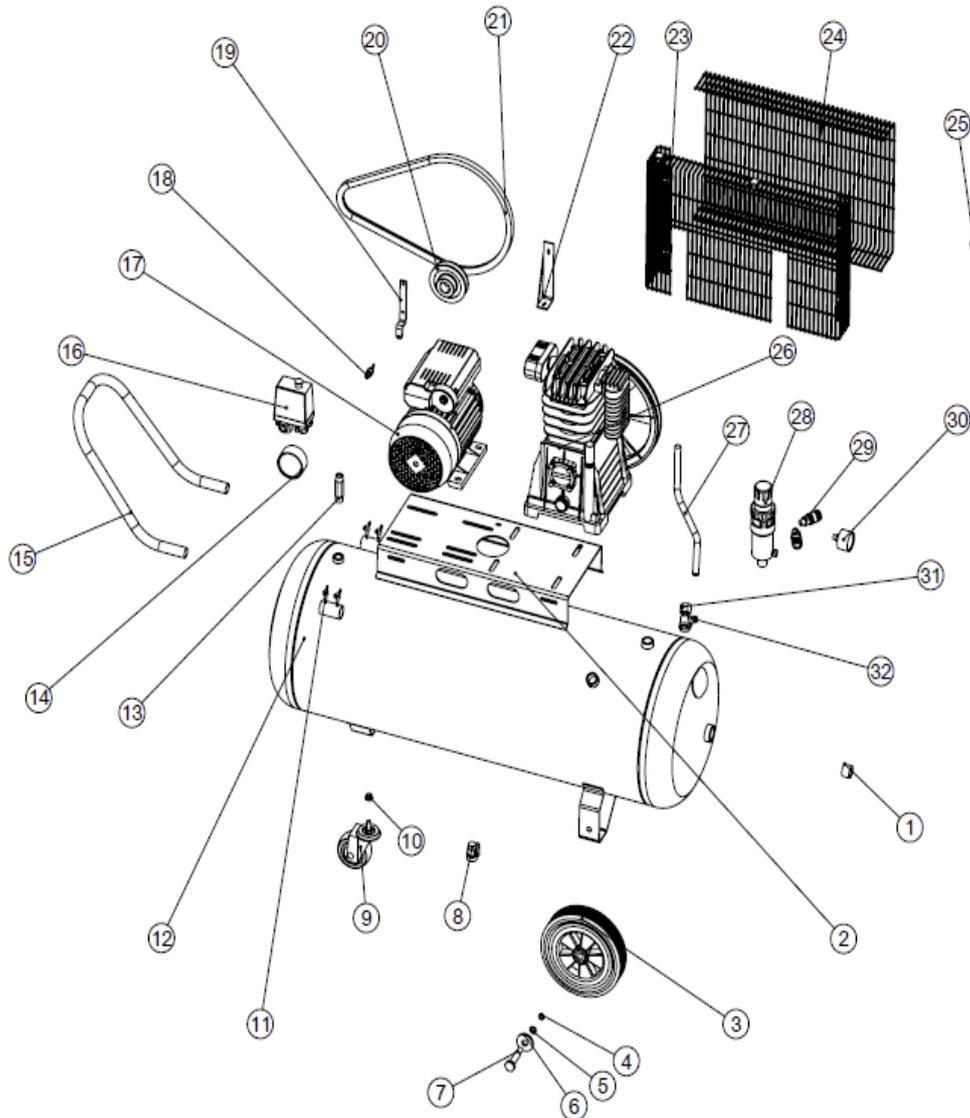
DB200 - 50L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	2	3232DN0150001	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina
2	1	551A2YW005001	Réservoir / Tank / Cisterna
3	2	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
4	2	2900FU0161501	Roue / Wheel / Ruota
5	2	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
6	2	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
7	2	320NJ01006070	Boulon / Bolt / Bullone
8	1	267DN01021CU0	Valve / Ball valve / Valvola
9	1	070FU10450450	Pied en caoutchouc / Rubber foot / Piede in gomma
10	1	320N000802570	Boulon / Bolt / Bullone
11	1	3350816000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
12	1	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
13	2	320NG00601200	Écrou papillon / Butterfly bolt / Bullone
14	4	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
15	4	3350816000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
16	4	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
17	4	320N000803061	Boulon / Bolt / Bullone
18	1	555B022100000	Poignée / Handle / Maniglia
19	1	30006FE010001	Raccord / connection / connessione
20	1	3540050PL0001	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
21	1	30006FE008002	Raccord / connection / connessione
22	1	3540040PL0005	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
23	1	261DN00800410	Régulateur de pression / Pressure regulator / Regolatore di pressione
24	1	30701FE008016	Attache rapide / Quick coupler / Attacco rapido
25	1	3232DN0080000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
26	1	1001080100001	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
27	1	260DN00810009	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
28	1	2001201130300	Moteur / Motor / Motore
29	1	314BK006000000	Tuyau / Tube / Tubo
30	1	7111019090A10	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
31	4	321N600600004	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
32	1	4632020000150	Support / Guard bracket / Staffa
33	4	320N0006020F0	Boulon / Bolt / Bullone
34	4	4632015000240	Support / Guard bracket / Staffa
35	1	4632030000650	Support / Guard bracket / Staffa
36	1	0821A10670000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
37	1	351FE0BM000000	Protège-courroie Arrière / Belt guard (RR) / Protezione cinghia
38	1	351FE0BM000000	Protège-courroie Avant / Belt guard (FR) / Protezione cinghia
39	7	098PLBK0000000	Clip / Plastic clip / Clip
40	1	6012060038001	Tête de compression / Pump / Pompa
41	1	001ALB1004201	Tuyaux en cuivre / Copper pipe / tubo di rame
42	1	3260160000001	Écrou / Nut / Dado
43	1	26521DN015CU6	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
44	1	30702PL006000	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
45	4	320N000804561	Boulon / Bolt / Bullone
46	4	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
47	4	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
48	4	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
49	1	4621030003580	Platine / Base plate / Piastra

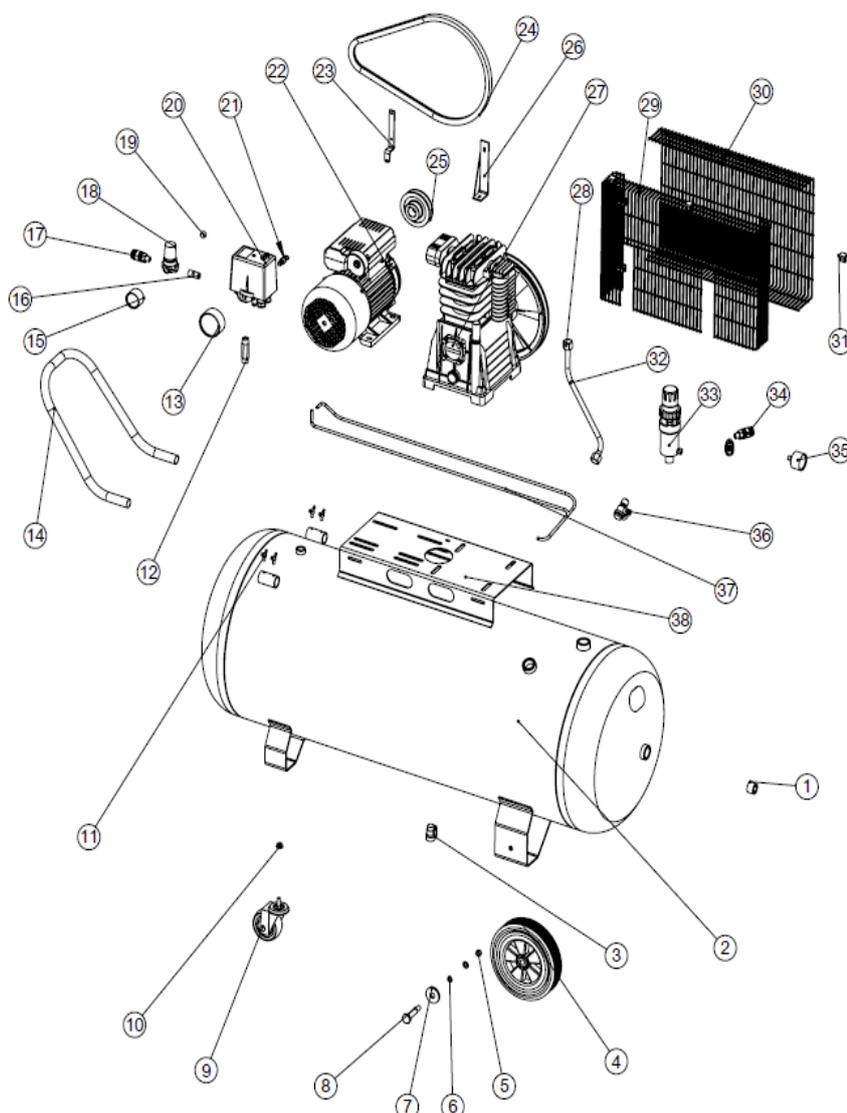
DB300 - 100L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	2	3232DN0200000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina
2	1	4621030003580	Platine / Base plate / Piastra
3	2	2900FU0131950	Roue / Wheel / Ruota
4	2	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
5	2	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
6	2	3460140000000	Entretoise / Spacer / Distanziatore
7	2	320NJ01007021	Boulon / Bolt / Bullone
8	1	267DN01021CU0	Valve / Ball valve / Valvola
9	1	2901FU0000801	Roulette / Caster wheel / Ruota piroettante
10	1	321N601200002	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
11	4	320NG00601200	Écrou papillon / Butterfly bolt / Bullone
12	1	551A2YW010005	Réservoir / Tank / Cisterna
13	1	30006FE010001	Raccord / connection / connessione
14	1	3540050PL0001	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
15	1	555B022100000	Poignée / Handle / Maniglia
16	1	1001080100001	Pressostat / Pressure switch / Pressostato

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
17	1	2001202530400	Moteur / Motor / Motore
18	1	260DN00810009	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
19	1	4632020000150	Support / Guard bracket / Staffa
20	1	7111024090A10	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
21	1	0821A10670000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
22	1	4632030000650	Support / Guard bracket / Staffa
23	1	351FE0BM000000	Protège-courroie Arrière / Belt guard (RR) / Protezione cinghia
24	1	351FE0BM000000	Protège-courroie Avant / Belt guard (FR) / Protezione cinghia
25	7	098PLBK000000	Clip / Plastic clip / Clip
26	1	6012065058001	Tête de compression / Pump / Pompa
27	1	7463012030040	Tuyaux en cuivre / Copper pipe / tubo di rame
28	1	261DN01500500	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
29	3	30701FE008016	Attache rapide / Quick coupler / Attacco rapido
30	1	3540040PL0005	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
31	1	3260180000001	Écrou / Nut / Dado
32	1	26521DN015CU0	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno

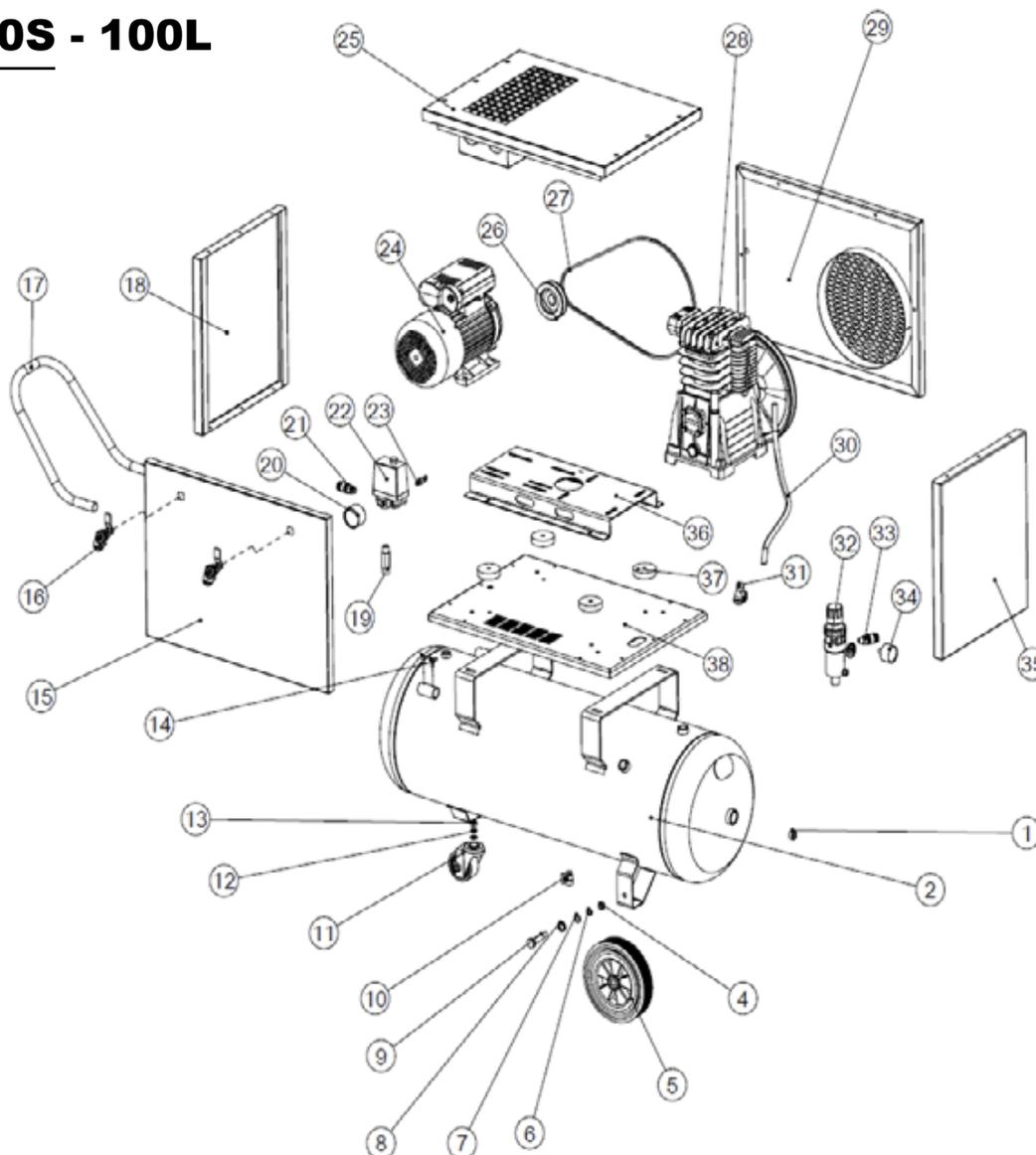
DB300 - 200L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	2	3232DN0200000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina
2	1	551A2YW020001	Réservoir / Tank / Cisterna
3	1	267DN01021CU0	Valve / Ball valve / Valvola
4	2	2900FU0131950	Roue / Wheel / Ruota
5	2	321N000800002	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
6	2	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
7	2	3460140000000	Entretoise / Spacer / Distanziatore
8	2	320NJ01007021	Boulon / Bolt / Bullone
9	2	2901FU0000802	Roulette / Caster wheel / Ruota piroettante
10	2	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
11	4	320NG00601200	Écrou papillon / Butterfly bolt / Bullone
12	1	30006FE010001	Raccord / connection / connessione
13	1	3540050PL0001	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
14	1	555B022100000	Poignée / Handle / Maniglia
15	1	3540040PL0005	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
16	1	30601FE015000	Raccord / connection / connessione
17	1	30701FE008016	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
18	1	261DN01500500	Régulateur de pression / Pressure regulator / Regolatore di pressione
19	1	3232DN00800000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
20	1	1001080100001	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
21	1	260DN00810009	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
22	1	2001202530400	Moteur / Motor / Motore
23	1	4632020000150	Support / Guard bracket / Staffa
24	1	0821A10670000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
25	1	7111024090A10	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
26	1	4632030000650	Support / Guard bracket / Staffa
27	1	6012065058001	Tête de compression / Pump / Pompa
28	1	3260180000001	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
29	1	351FE0BM000000	Protège-courroie Arrière / Belt guard (RR) / Protezione cinghia
30	1	351FE0BM000000	Protège-courroie Avant / Belt guard (FR) / Protezione cinghia
31	1	098PLBK000000	Clip / Plastic clip / Clip
32	1	001ALB1203250	Tuyaux en cuivre / Copper pipe / tubo di rame
33	1	261DN01500500	Régulateur de pression / Pressure regulator / Regolatore di pressione
34	2	30701FE008016	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
35	1	3540040PL0005	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
36	1	26521DN015CU0	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
37	2	314BK00600000	Tuyau / Tube / Tubo
38	1	4621030003580	Platine / Base plate / Piastra

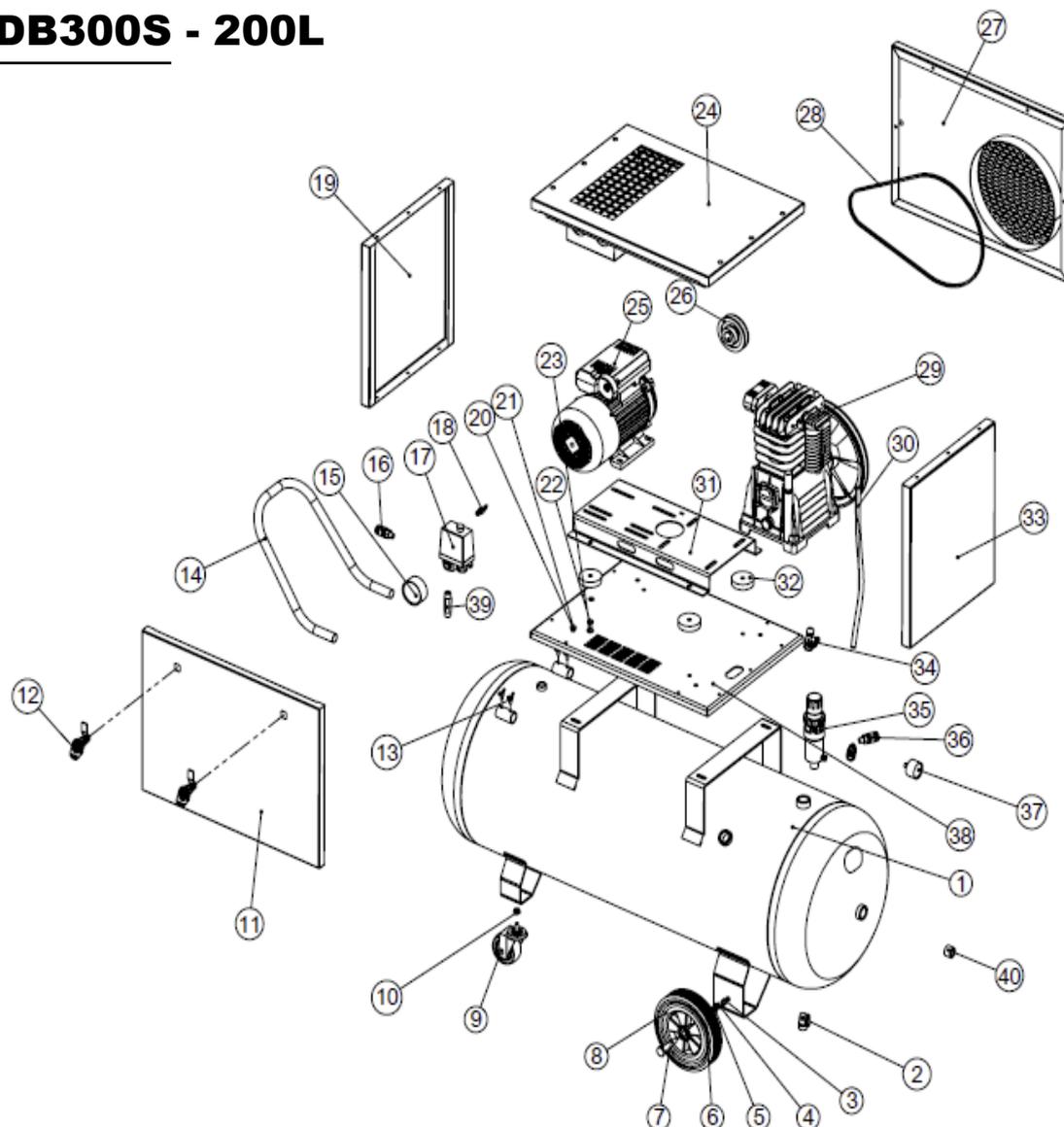
DB300S - 100L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	2	3232DN0080000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina
2	1	551A2JW010001	Réservoir / Tank / Cisterna
4	1	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
5	2	2900FU0131950	Roue / Wheel / Ruota
6	1	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
7	2	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
8	1	3460140000000	Entretoise / Spacer / Distanziatore
9	1	320NJ01007021	Boulon / Bolt / Bullone
10	1	267DN01021CU0	Valve / Ball valve / Valvola
11	1	2901FU0000801	Roulette / Caster wheel / Ruota piroettante
12	1	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
13	1	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
14	4	320NG00601200	Écrou papillon / Butterfly bolt / Bullone
15	1	504E2J0223001	Panneau avant / Front panel / Pannello frontale
16	2	3530000000002	Serrure / Lock / Serratura
17	1	555B022100000	Poignée / Handle / Maniglia
18	1	503H2J0223001	Panneau gauche / Left side panel / Pannello laterale sinistro
19	1	30601FE015000	Raccord / connection / connessione
20	1	3540050PL0001	Manomètre / Pressure gauge / Manometro

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
21	1	30701FE008016	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
22	1	1001080100001	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
23	1	260DN00810009	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
24	1	2001202530400	Moteur / Motor / Motore
25	1	501F2J0153001	Panneau supérieur / Top panel / Pannello superiore
26	1	7111024090A10	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
27	1	0821A10670000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
28	1	6012065058001	Tête de compression / Pump / Pompa
29	1	503G2J0223001	Panneau arrière / Back panel / Pannello posteriore
30	1	3101018049000	Tuyau métallique / Metallic Hose / Tubo metallico
31	1	26521DN015CU0	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
32	1	261DN01500500	Régulateur de pression / Pressure regulator / Regolatore di pressione
33	3	30701FE008016	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
34	1	3540040PL0005	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
35	1	503J2J0223001	Panneau droit / Right side panel / Pannello laterale destro
36	1	462A030021002	Platine / Base plate / Piastra
37	4	070FU40100600	Pied en caoutchouc / Rubber foot / Piede in gomma
38	1	500B2J0153001	Platine / Base plate / Piastra

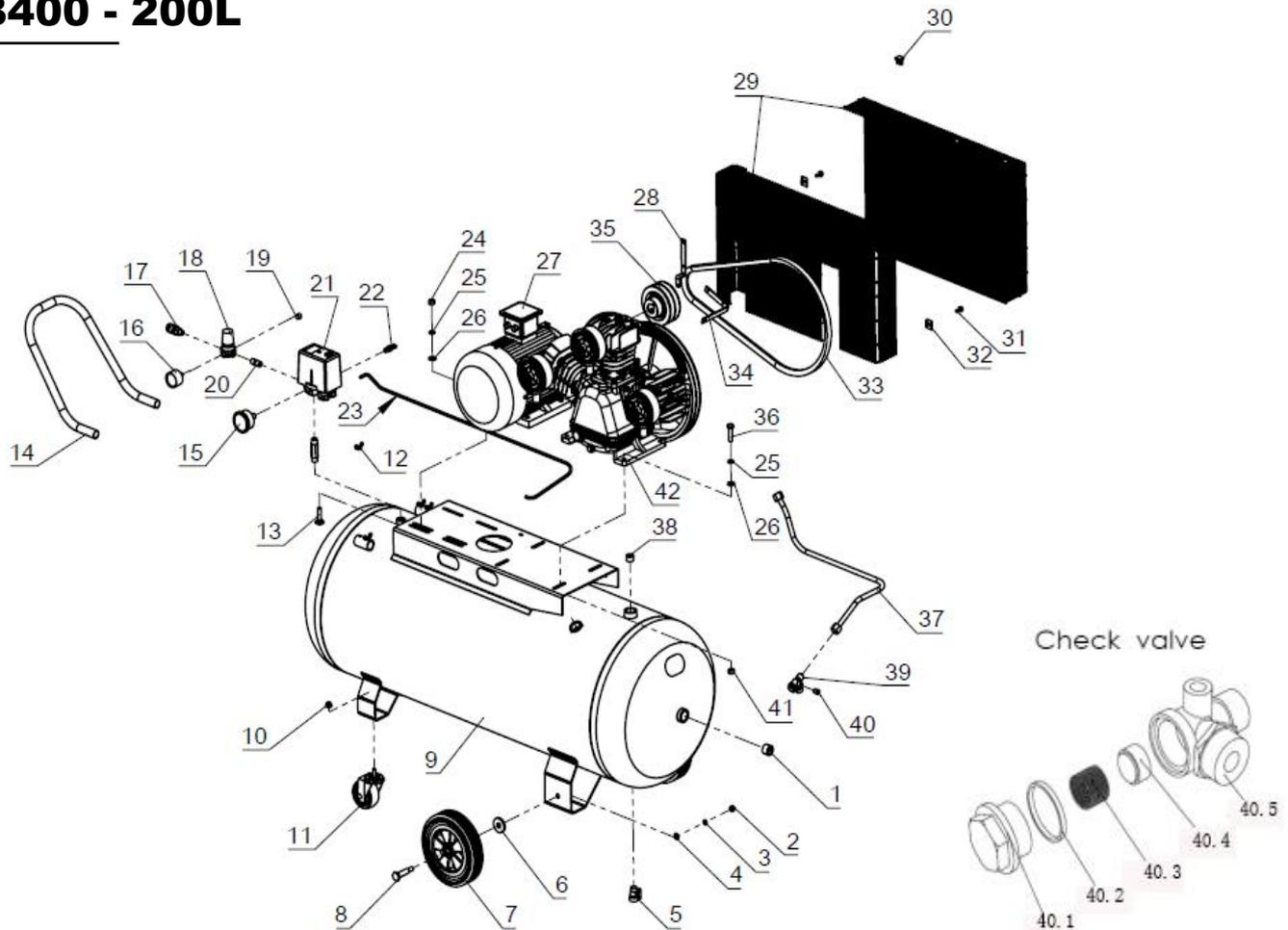
DB300S - 200L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	551A2JW020004	Réservoir / Tank / Cisterna
2	1	267DN01021CU0	Valve / Ball valve / Valvola
3	2	321N000800002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
4	2	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
5	2	3350816000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
6	2	3350825000000	Entretoise / Spacer / Distanziatore
7	2	320NJ01007021	Boulon / Bolt / Bullone
8	2	2900FU0131950	Roue / Wheel / Ruota
9	2	2901FU0000802	Roulette / Caster wheel / Ruota piroettante
10	2	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
11	1	504E2J0223001	Panneau avant / Front panel / Pannello frontale
12	2	3530000000002	Serrure / Lock / Serratura
13	4	320NG00601200	Écrou papillon / Butterfly bolt / Bullone
14	1	555B022100000	Poignée / Handle / Maniglia
15	1	3540050PL0001	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
16	3	30701FE008016	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
17	1	1001080100001	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
18	1	260DN00810009	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
19	1	503H2J0223001	Panneau gauche / Left side panel / Pannello laterale sinistro
20	1	320N000802061	Boulon / Bolt / Bullone

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
21	1	3350825000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
22	1	320N000803561	Boulon / Bolt / Bullone
23	2	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
24	1	501F2J0153001	Panneau supérieur / Top panel / Pannello superiore
25	1	2001202530400	Moteur / Motor / Motore
26	1	7111024090A10	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
27	1	503G2J0223001	Panneau arrière / Back panel / Pannello posteriore
28	1	0821A10670000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
29	1	6012065058001	Tête de compression / Pump / Pompa
30	1	3101018049000	Tuyau métallique / Metallic Hose / Tubo metallico
31	1	462A030021002	Platine / Base plate / Piastra
32	4	070FU40100600	Pied en caoutchouc / Rubber foot / Piede in gomma
33	1	503J2J0223001	Panneau droit / Right side panel / Pannello laterale destro
34	1	26521DN015CU0	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
35	1	261DN01500500	Régulateur de pression / Pressure regulator / Regolatore di pressione
36	1	30701FE008016	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
37	1	3540040PL0005	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
38	1	500B2J0153001	Platine / Base plate / Piastra
39	1	30006FE010001	Raccord / connection / connessione
40	2	3232DN0200000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina

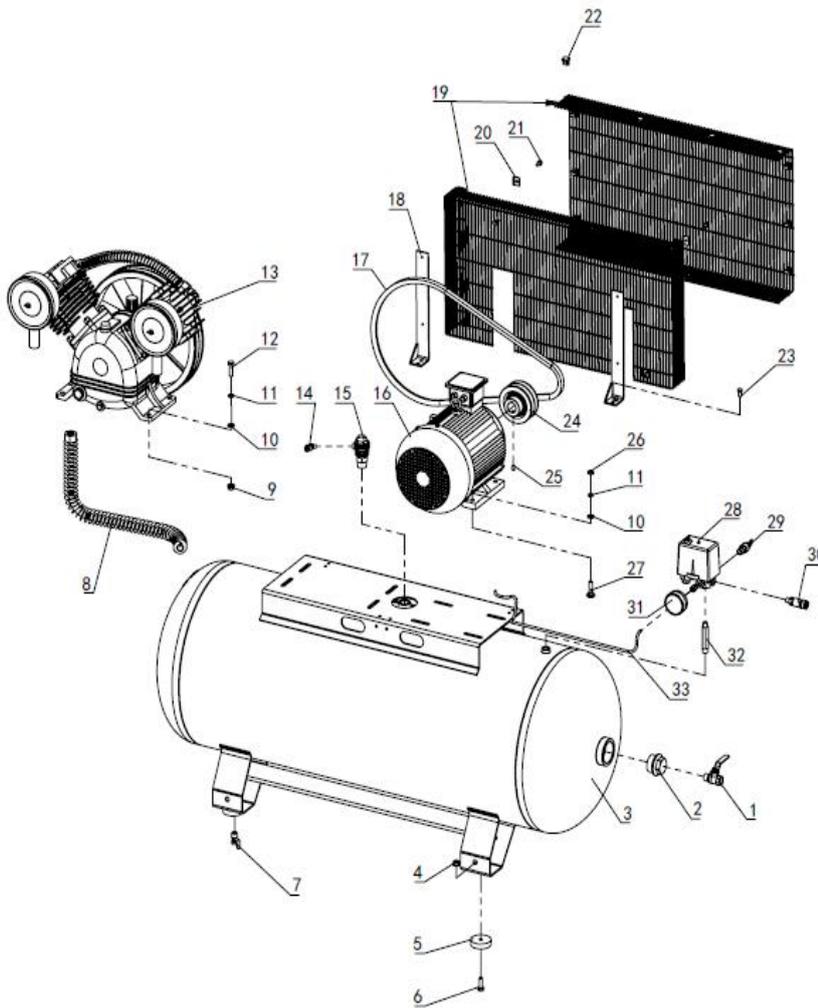
DB400 - 200L



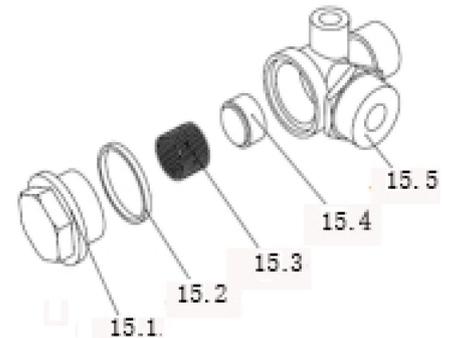
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	2	3232DN0200000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina
2	2	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
3	2	3490100000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
4	2	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
5	1	267DN01021 CUO	Vanne de vidange / Drain valve / Valvola di drenaggio
6	2	3460140000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
7	2	2900FU0131950	Roue / Wheel / Ruota
8	2	320NJ01007021	Boulon / Bolt / Bullone
9	1	6672YW0200121	Réservoir / Tank / Cisterna
10	2	321N601200002	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
11	2	2901FU0000802	Roulette / Caster wheel / Ruota piroettante
12	4	320NG00601200	Boulon / Bolt / Bullone
13	4	320NB00803001	Boulon / Bolt / Bullone
14	1	711L022100003	Poignée / Handle / Maniglia
15	1	3540050PL0001	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
16	1	3540040PL0005	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
17	1	30701FE008016	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
18	1	261DN00800410	Régulateur de pression / Pressure regulator / Regolatore di pressione
19	1	3232DN0080000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina
20	1	30006FE008002	Raccord / connection / connessione
21	1	1003080100002	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
22	1	260DN00810009	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
23	1	314BK00610000	Tuyau métallique / Metallic Hose / Tubo metallico
24	4	321N000800002	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
25	8	3350816000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
26	8	3490080000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
27	1	2001203037002	Moteur / Motor / Motore
28	1	7113030000150	Support protège-courroie / Belt guard support/ Protezione cinghia
29	1	711FE07B00004	Protège-courroie / Belt guard / Protezione cinghia
30	7	098PLBK0000000	Clip / clip / clip
31	5	320N1006016F0	Boulon / Bolt / Bullone
32	5	7822015000240	Clip / clip / clip
33	2	0821A13720000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
34	1	7113030000151	Support protège-courroie / Belt guard support/ Protezione cinghia
35	1	7111028120A20	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
36	4	320N0008030F1	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
37	1	7463012070040	Tuyau métallique / Metallic Hose / Tubo metallico
38	1	3232DN0150001	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina
39	1	30702PL0060000	Raccord / connection / connessione
40	1	26521DN015CU0	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritengo
40.1	1	26521DN015CU3_1	Couvercle / lid / coperchio
40.2	1	3381900150000	Joints toriques / O-Ring / O-ring
40.3	1	3301400200000	Ressort / Spring / Primavera
40.4	1	26521DN015001	Élément de clapet / valve element / elemento valvolare
40.5	1	26521DN015CU3_2	Clapet / valve body / valvola
41	4	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex. Nut / Dado
42	1	6763065046009	Tête de compression / Pump / Pompa

DB 500 270L



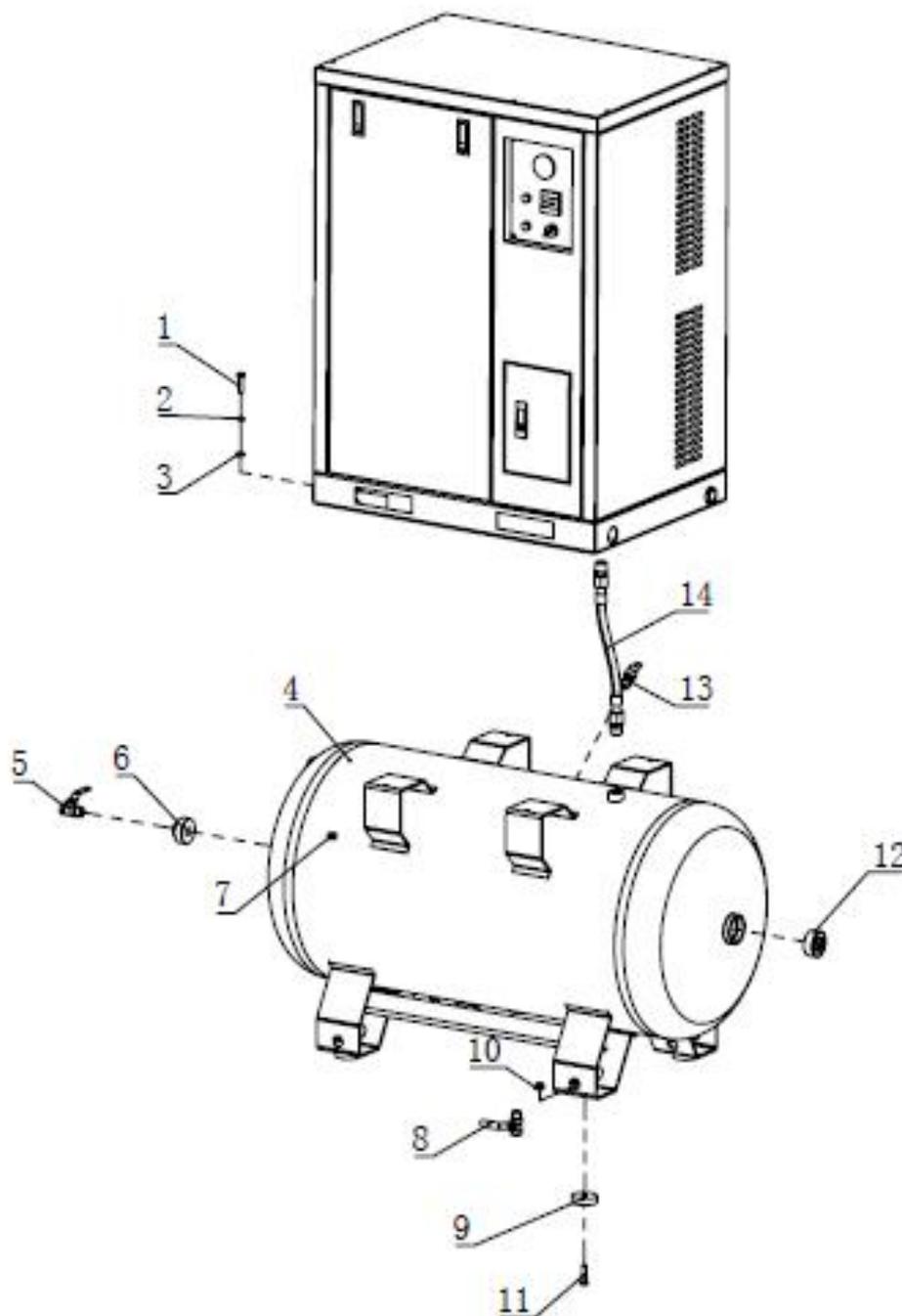
Check valve



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	267DN02021CU0	Vanne de vidange / Drain valve / Valvola di drenaggio
2	1	30501FE050000	Raccord / connection / connessione
3	1	6672YW0270113	Réservoir / Tank / Cisterna
4	4	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
5	4	070FU40100600	Patin / Pad / Tamponne
6	4	320N0008030F1	Boulon / Bolt / Bullone
7	1	267DN01021CU0	Vanne de vidange / Drain valve / Valvola di drenaggio
8	1	7463020060040	Tuyau / Tube / Tubo
9	4	321N601000002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
10	8	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
11	8	3490100000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
12	4	321N601000002	Boulon / Bolt / Bullone
13	1	2001204030700	Moteur / Motor / Motore
14	1	30702PL006000	Raccord / connection / connessione
15	1	26521DN020CU0	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
15.1	1	26521DN015CU3_1	Couvercle / lid / coperchio
15.2	1	3381900150000	Joint toriques / O-Ring / O-ring
15.3	1	3301400200000	Ressort / Spring / Primavera
15.4	1	26521DN015001	Élément de clapet / valve element / elemento valvolare

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
15.	1	26521DN015CU3_2	Clapet / valve body / valvola
16	1	6762090060008	Tête de compression / Pump / Pompa
17	2	0821B15490000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
18	2	711FE0CL00000	Support protège-courroie / Belt guard support/ Protezione cinghia
19	1	711FE0CL00000	Protège-courroie / Belt guard / Protezione cinghia
20	7	7822015000240	Clip / clip / clip
21	1	320N1006016F0	Boulon / Bolt / Bullone
22	7	098PLBK000000	Clip / clip / clip
23	4	320N0008016F0	Boulon / Bolt / Bullone
24	1	7111028110B20	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
25	1	320N800801010	Boulon / Bolt / Bullone
26	4	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
27	4	320NB01003501	Boulon / Bolt / Bullone
28	1	1003080100002	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
29	1	260DN01010007	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
30	1	30701FE008016	Raccord rapide / Quick coupler / Attacco rapido
31	1	3540050PL0001	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
32	1	30004FE010002	Raccord / connection / connessione
33	1	314BK00600000	Tuyau / Tube / Tubo

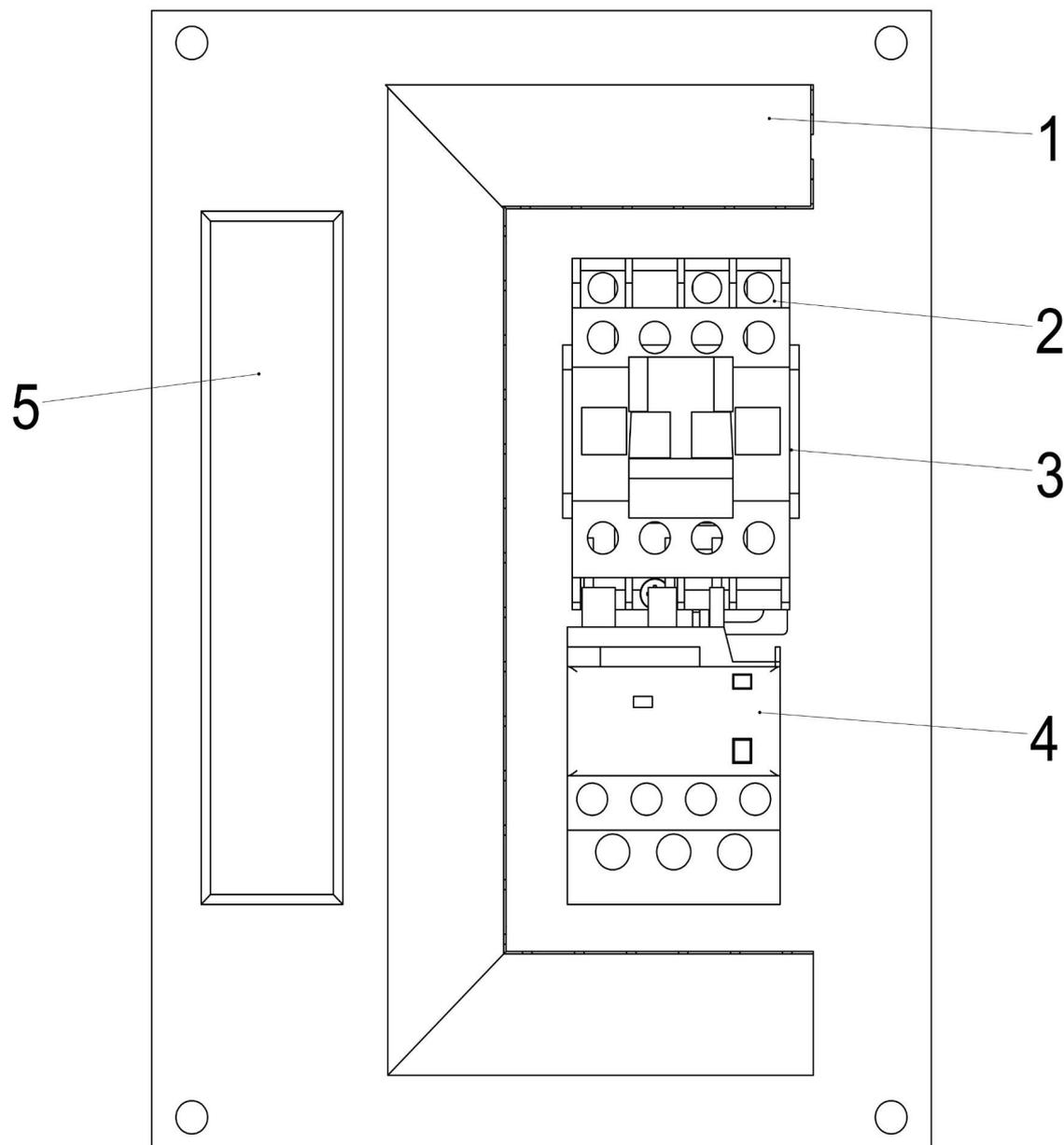
DB 500S - 270L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	4	320N0010025F0	Boulon / Bolt / Bullone
2	4	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
3	4	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
4	1	6672JW0270011	Réservoir / Tank / Cisterna
5	1	267DN02021CU0	Vanne / Valve / Valvola
6	1	30501FE050000	Raccord / connection / connessione
7	4	321N601000002	Écrou hexagonal à bride / Hex nut with flange Dado esagonale con flangia

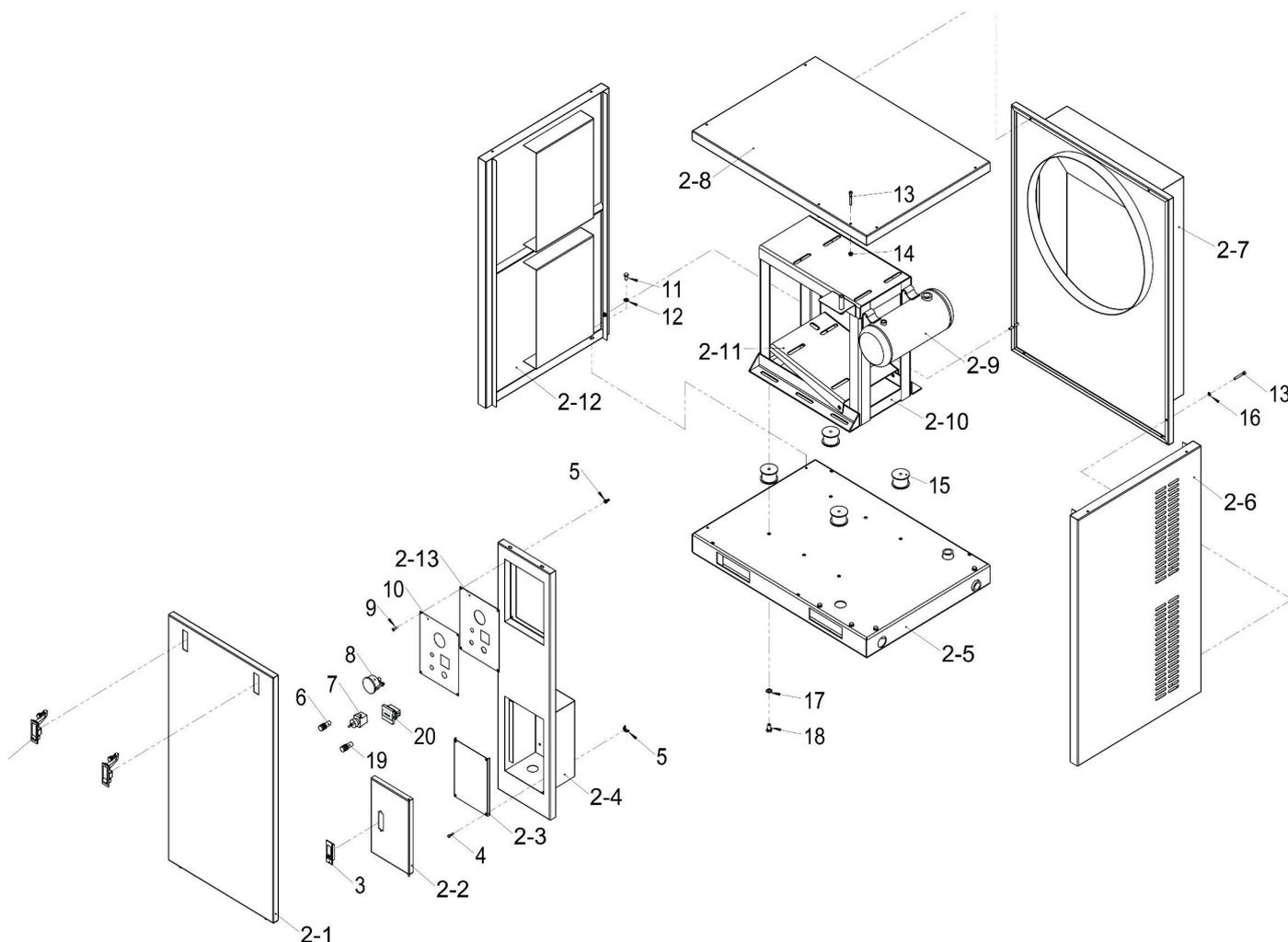
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
8	1	267DN01521CU0	Vanne / Valve / Valvola
9	4	070FU40100600	Patin / Pad / Tampone
10	4	321N600800003	Écrou hexagonal à bride / Hex nut with flange Dado esagonale con flangia
11	4	320N000802570	Boulon / Bolt / Bullone
12	1	3232DN0500000	Bouchon de Réservoir / Plug, Socket head / Spina
13	1	260DN01510008	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
14	1	3101020033003	Tuyau métallique tressé / Braid metallic hose / Tubo metallico in treccia

DB 500S - 270L



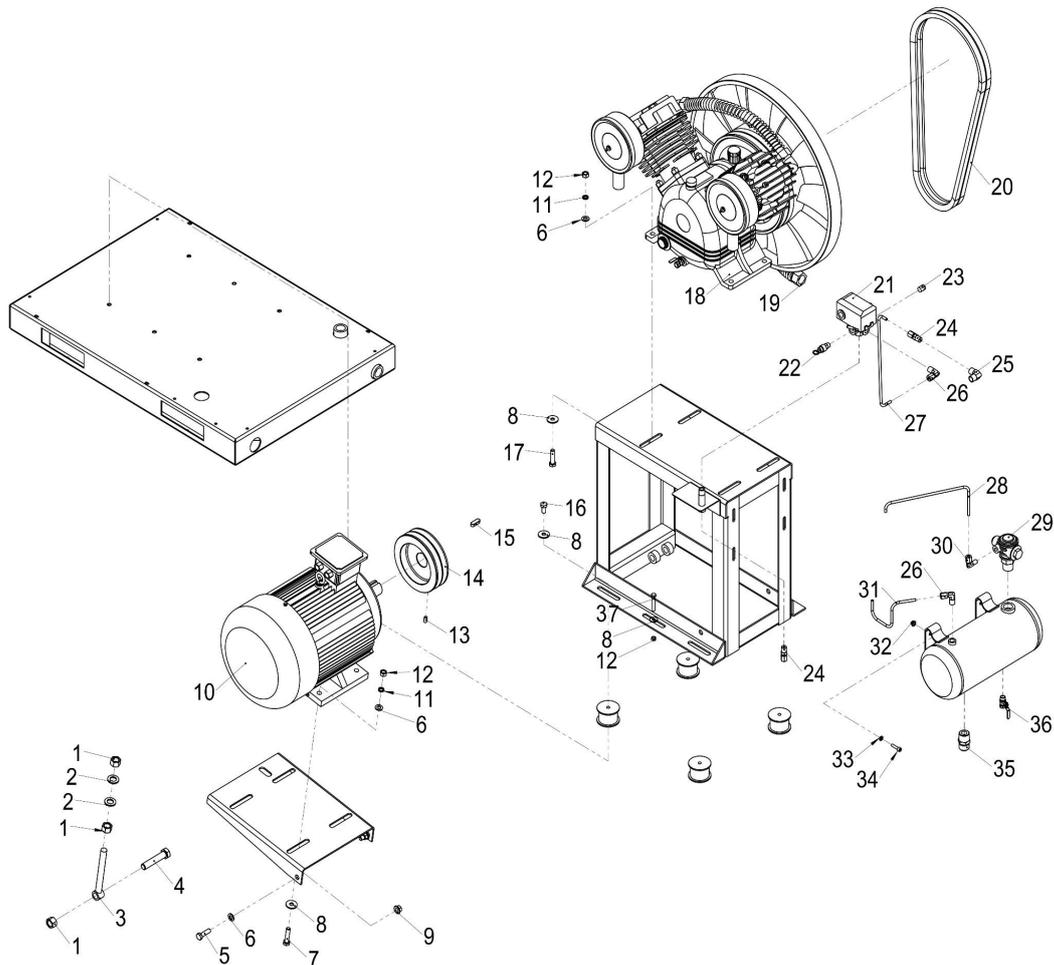
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	078PVC0300250	Goutière / Wire groove / Scanalatura del filo
2	1	125020N2510Q0	Contacteur magnétique / Magnetic contactor / Contatore magnetico
3	1	078FE00000000	Rail en zinc / Color zinc rail / rotaia in zinco
4	1	128LRN16N0000	Relais / Relay / Relè
5	1	1560025100000	Bornier / Terminal strip / Morsettiera

DB 500S - 270L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome	No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	2	3530000000001	Serrure / Lock / Serratura	5	8	321N500500000	Écrou papillon / Wing nut / Dado ad alette
2_1	1	504F093704600	Panneau avant / Front panel / Pannello frontale	6	1	158RD380000000	Voyant rouge / Indicator light-red / Indicatore rosso chiaro
2_2	1	5022J04030500	Panneau / panel / Pannello	7	1	1030000000000	Commutateur / Switch / interruttore
2_3	1	5022J04030300	Circuit imprimé / Circuit board / Scheda di circuito	8	1	3541050FE3010	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
2_4	1	503F094002750	Panneau avant / Front panel / Pannello frontale	9	4	320N600501601	Boulon / Bolt / Bullone
2_5	1	5002J04030003	Cadre / Frame / Telaio	10	1	4052300000000	Plaque panneau de commande / Control panel fixed plate / Piastra fissa del pannello di controllo
2_6	1	503R094005700	Panneau droit / Right side panel // Pannello laterale destro	11	6	320N0008016F0	Boulon / Bolt / Bullone
2_7	1	5090403000000	Panneau arrière / Back panel / Pannello posteriore	12	6	3350816000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
2_8	1	5010800057000	Panneau supérieur / Top panel / Pannello superiore	13	10	3350816000000	Boulon / Bolt / Bullone
2_9	1	6672JW0005001	Réservoir / Tank / Cisterna	14	2	321N600600004	Écrou hexagonal à bride / Hex nut with flange Dado esagonale con flangia
2_10	1	5054404403200	Support / Guard bracket / Staffa	15	4	071FU000000004	Patin / Pad / Tampone
2_11	1	5053002400501	Platine / Base plate / Piastra	16	4	3350613000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
2_12	1	503L094005700	Panneau gauche / Left side panel / Pannello laterale sinistro	17	4	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
2_13	1	4510015001900	Plaque panneau de commande / Control panel fixed plate / Piastra fissa del pannello di controllo	18	4	320N0010025F0	Boulon / Bolt / Bullone
3	1	3530000000003	Serrure / Lock / Serratura	19	1	158GN380000000	Voyant vert / Indicator light-green / Indicatore verde
4	4	320N000502061	Boulon / Bolt / Bullone	20	1	1593800000000	Compteur horaire / Timer / Timer

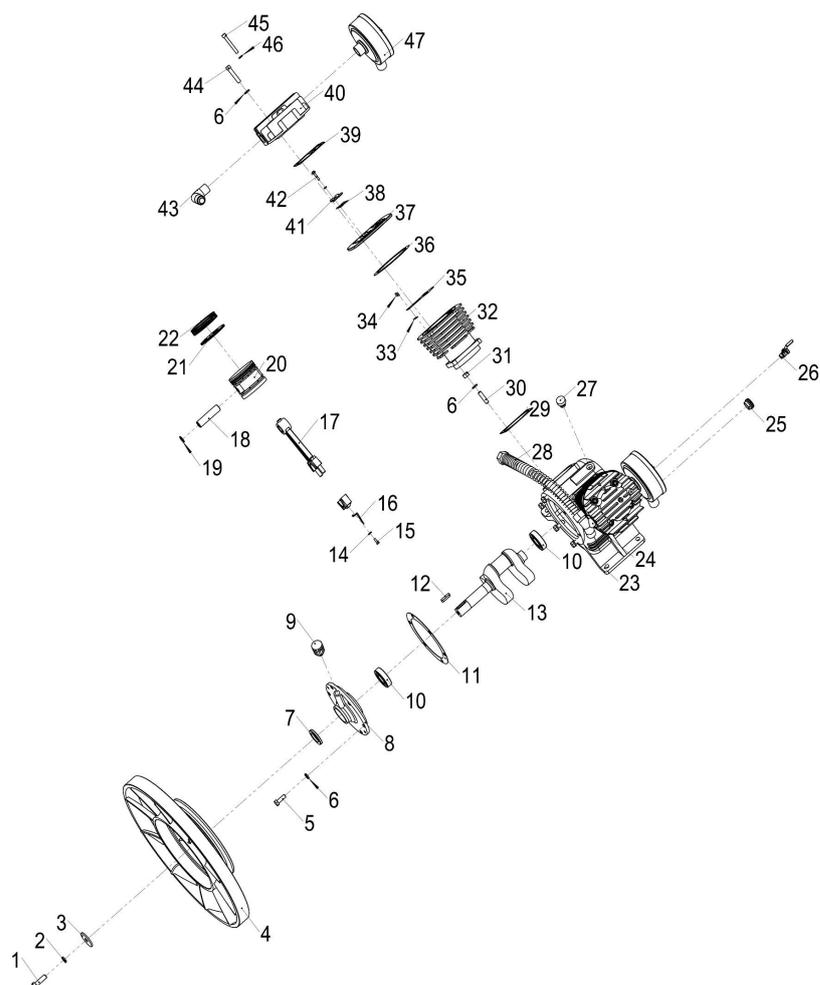
DB 500S - 270L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Norme
1	3	321N001600004	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
2	2	3351630000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
3	1	320NK016135F0	Boulon / Bolt / Bullone
4	1	320N001608061	Boulon / Bolt / Bullone
5	2	320N0010035F0	Boulon / Bolt / Bullone
6	10	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
7	4	320N0010045F0	Boulon / Bolt / Bullone
8	16	3351630000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
9	2	321N601000002	Écrou hexagonal à bride / Hex nut with flange Dado esagonale con flangia
10	1	2001404037001	Moteur / Motor / Motore
11	8	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
12	10	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
13	1	320N800801510	Boulon / Bolt / Bullone
14	1	7111028160B20	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
15	1	2980300080000	Clé / Key / Chiave
16	6	320N0010025F0	Boulon / Bolt / Bullone
17	4	320N0010040F0	Boulon / Bolt / Bullone
18	1	6762090060025	Tête de compression / Pump / Pompa
19	1	7462020060000	Tuyau / Tube / Tubo

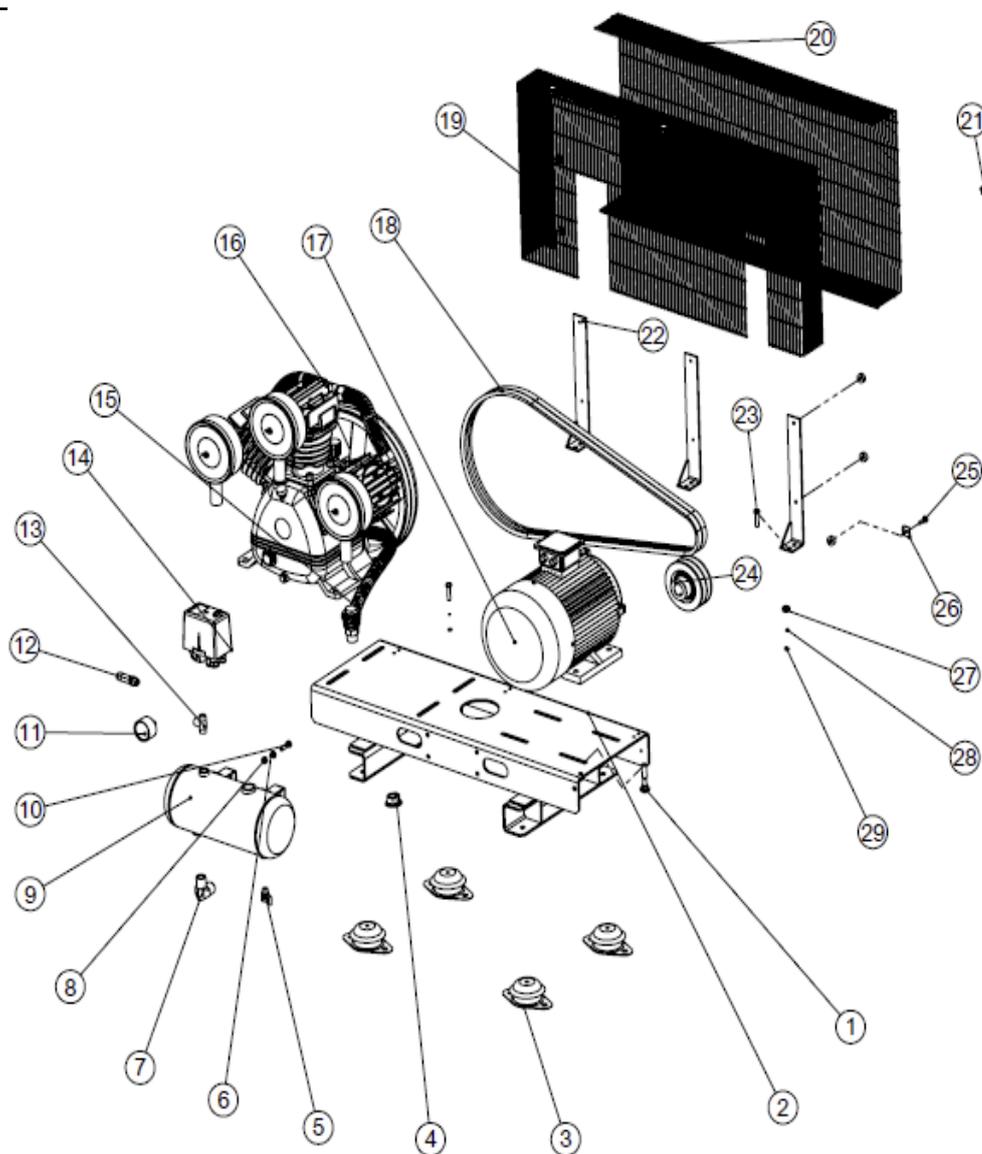
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Norme
20	2	0821B13720000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
21	1	1003075100000	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
22	1	260DN00810009	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
23	1	3231DN0080002	Bouchon / Plug / Spina
24	2	30001FE008067	Raccord / connection / connessione
25	1	30003FE008004	Raccord / connection / connessione
26	2	30002FE008061	Raccord / connection / connessione
27	1	001CU00607500	Tuyau / Tube / Tubo
28	1	001CU00604000	Tuyau / Tube / Tubo
29	1	71510DN080100	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritengo
30	1	30002FE006062	Raccord / connection / connessione
31	1	001CU00603200	Tuyau / Tube / Tubo
32	4	321N600600004	Écrou hexagonal à bride / Hex nut with flange Dado esagonale con flangia
33	4	3350613000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
34	4	320N0006025F0	Boulon / Bolt / Bullone
35	1	30601FE020009	Raccord / connection / connessione
36	1	267DN00821CU0	Vanne de vidange / Drain valve / Valvola di drenaggio
37	2	320N0010070F1	Boulon / Bolt / Bullone

DB 500S - 270L



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome	No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	320N0012040F1	Boulon / Bolt / Bullone	25	1	2452DN0200000	Œilletteon niveau d'huile / Oil Sight Glass / Vetro spia olio
2	1	3490120000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica	26	1	267DN00821CU0	Vanne / Valve / Valvola
3	1	7822040000120	Rondelle / Plate washer / Rondella	27	1	084RD02000000	Bouchon d'huile / Oil Cap / Tappo dell'olio
4	1	294FE524B2272	Volant / Flywheel / Volano	28	1	7462020033500	Tuyau / Tube / Tubo
5	6	320N001003061	Boulon / Bolt / Bullone	29	2	3482090000000	Joint / Gasket / Guarnizione
6	22	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica	30	8	322NF01004000	Goujon / Stud Bolt / Prigioniero
7	1	3400300520100	Joint Huile / Oil Seal / Guarnizione dell'olio	31	8	321N001000001	Écrou hexagonal / Hex nut / Dado esagonale
8	1	567FE04800000	Support avant / Front Support / Supporto anteriore	32	2	2390090060000	Cylindre / Cylinder / Cilindro
9	1	0830PL0160000	Reniflard / Air Breather / Sfiatoio d'aria	33	2	2410900000000	Plaque à broches / Locating pin plate / Piastra del perno
10	2	2436206000000	Roulement / Bearing / Cuscinetto	34	4	3310030100000	Plaque à broches / Locating pin plate / Piastra del perno
11	1	3483090000000	Joint / Gasket / Guarnizione	35	2	2410900000000	Tranche de la soupape d'aspiration d'air / Air suction valve slice / Fetta di valvola di aspirazione dell'aria
12	1	2980300080000	Clé d'arbre / Shaft Key / Chiave dell'albero	36	2	3481090000001	Joint / Gasket / Guarnizione
13	1	2310480000002	Vilebrequin / Crankshaft / Albero a gomiti	37	2	2400FE0900001	Plaque porte-soupape / Valve Holder Plate / Piastra portavalvola
14	6	3490050000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica	38	2	2410900000000	Bloc soupape / Valve block / Blocco valvole
15	2	320N0005012F1	Boulon / Bolt / Bullone	39	2	3440900000000	Joint / Gasket / Guarnizione
16	2	7822015000001	Doigt d'huile / Oil Finger / Dito dell'olio	40	2	238AL090000003	Culasse / Cylinder Head / Testata
17	2	2362004501570	Bielle / Conrod / Biella	41	2	7820090000000	Protection contre le levage des soupapes / Valve lift guard / Protezione alzata valvola
18	2	2352000800000	Axe de piston / Piston pin / Spina del pistone	42	4	320N0005012F1	Boulon / Bolt / Bullone
19	4	337M020001000	Circlip / Circlip / Anello elastico	43	1	30602FE020000	Raccord / connection / connessione
20	2	2330090000000	Piston / Piston / Pistone	44	8	320N201005011	Boulon / Bolt / Bullone
21	2	2340090000000	Segments / Piston Ring Kit / Kit fasce elastiche	45	2	320N200806016	Boulon / Bolt / Bullone
22	2	2340090000000	Segments / Piston Ring Kit / Kit fasce elastiche	46	2	3490080000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
23	1	566FE04800000	Carter / Crankcase / Carter	47	2	2460FEZX00005	Silencieux / Muffler / Silenziatore
24	1	30603FE025000	Raccord / connection / connessione				

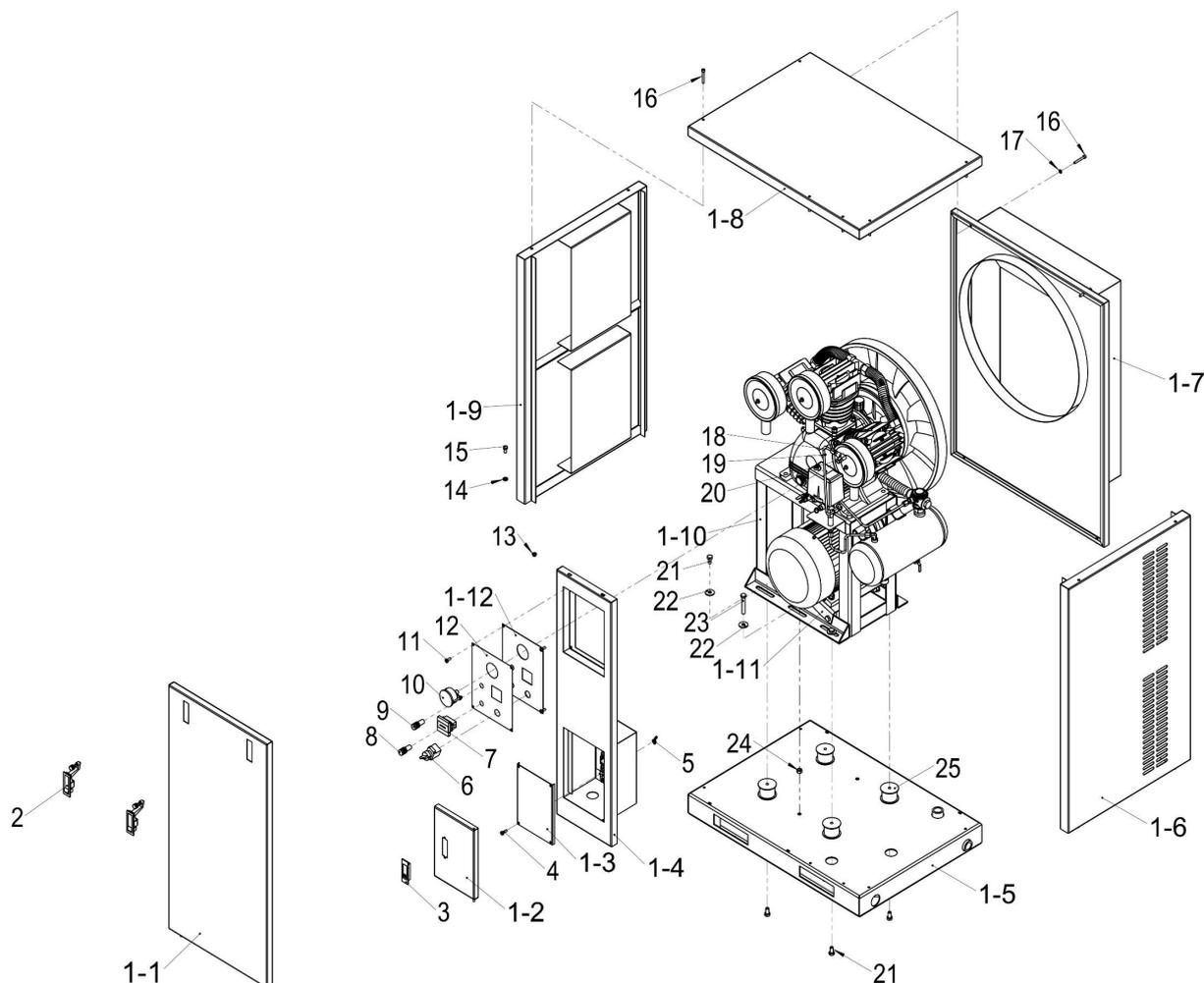
DB 750



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	320NB01004001	Boulon / Bolt / Bullone
2	1	462A050046401	Platine / Base plate / Piastra
3	4	071BFE0000000	Pied en caoutchouc / Rubber foot / Piede in gomma
4	2	321N001000001	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
5	1	71510DN080100	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
6	1	3350613000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
7	1	30602FE020001	Coude / Elbow / Gomito
8	1	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
9	1	551A2YW000501	Réservoir / Tank / Cisterna
10	1	320N0010035F0	Boulon / Bolt / Bullone
11	1	3540063FE1004	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
12	1	260DN01510008	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
13	1	30603FE020001	Coude / Elbow / Gomito
14	1	1002075100000	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
15	1	7462020022600	Tuyau / Tube / Tubo

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
16	1	6013080060016	Tête de compression / Pump / Pompa
17	1	686108075306A	Moteur / Motor / Motore
18	2	0821B18540000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
19	1	351FE07G00001	Protège-courroie Arrière / Belt guard (RR) / Protezione cinghia
20	1	351FE07G00001	Protège-courroie Avant / Belt guard (FR) / Protezione cinghia
21	7	098PLBK000000	Clip / Plastic clip / Clip
22	3	4632040000400	Support / Guard bracket / Staffa
23	3	320N0010035F0	Boulon / Bolt / Bullone
24	1	7111038110B20	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
25	1	320NB01002501	Boulon / Bolt / Bullone
26	1	4632015000240	Rondelle / Plate washer / Rondella
27	1	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
28	2	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
29	2	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella

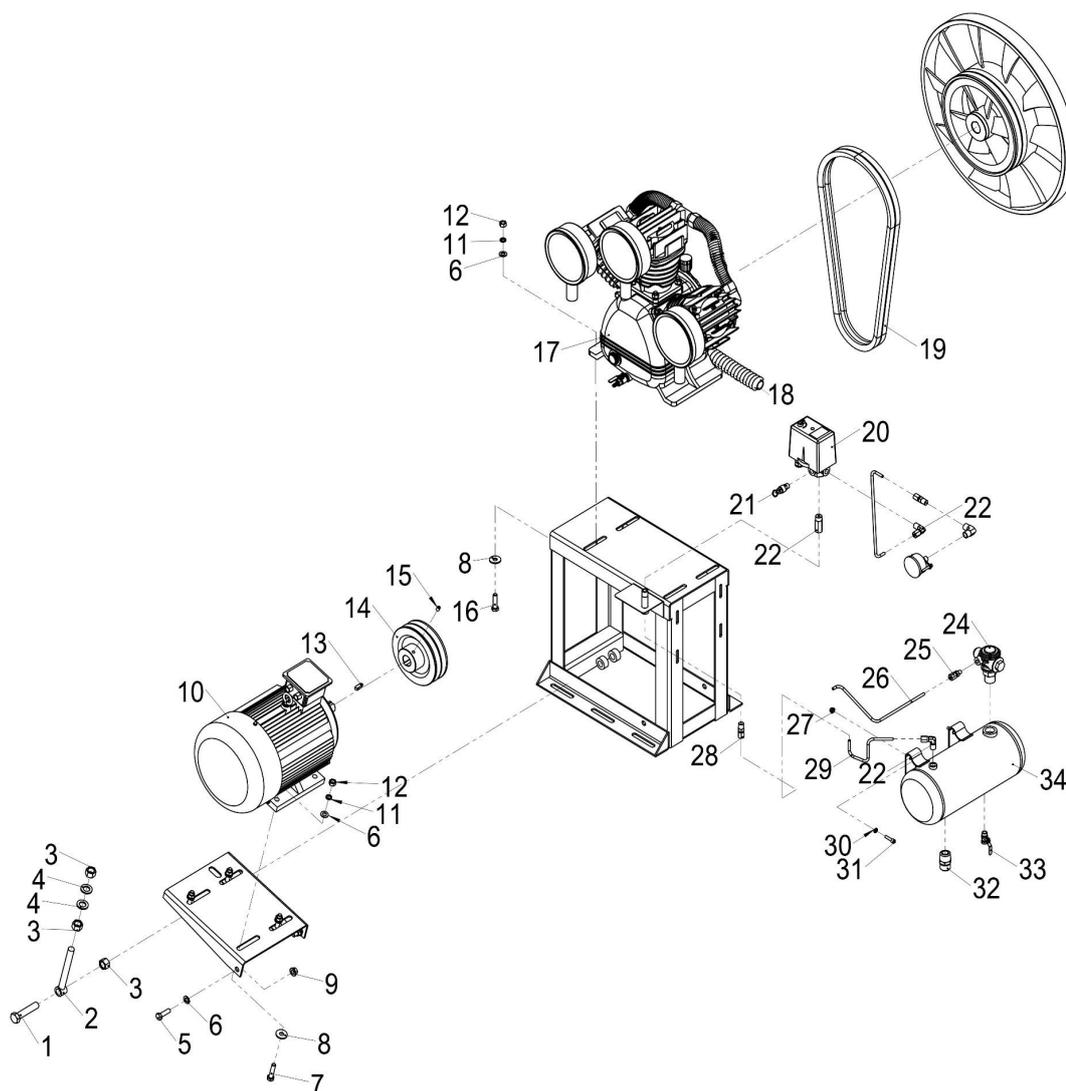
DB750S



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1-1	1	5040753030001	Panneau avant / Front panel / Pannello frontale
1-2	1	5020753050000	Panneau / Panel / Pannello
1-3	1	5022J04030300	Circuit imprimé / Circuit board / Scheda di circuito
1-4	1	5030753030000	Panneau avant / Front panel / Pannello frontale
1-5	1	5000753000001	Cadre / Frame / Telaio
1-6	1	5030753020001	Panneau droit / Right side panel / Pannello laterale destro
1-7	1	5090753000000	Panneau arrière / Back panel / Pannello posteriore
1-8	1	5010753000001	Panneau supérieur / Top panel / Pannello superiore
1-9	1	5030753010001	Panneau gauche / Left side panel / Pannello laterale sinistro
1-10	1	5050753020000	Support / Guard bracket / Staffa
1-11	1	5050753014C00	Platine / Base plate / Piastra
1-12	1	6420753004C00	Plaque panneau de commande / Control panel fixed plate / Piastra fissa del pannello di controllo
2	2	3530000000001	Serrure / Lock / Serratura
3	1	3530000000003	Serrure / Lock / Serratura
4	4	320N000502061	Boulon / Bolt / Bullone
5	8	321N500500000	Écrou papillon / Wing nut / Dado ad alette
6	1	1030000000000	Commutateur / Switch / interruttore
7	1	1593800000000	Horametre / Hour meter / Contatore

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
8	1	158RD38000000	Voyant rouge / Indicator light-red / Indicatore rosso chiaro
9	1	158GN38000000	Voyant vert / Indicator light-green / Indicatore verde
10	1	3541050FE3010	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
11	4	320N600501600	Boulon / Bolt / Bullone
12	1	4052300000000	Étiquette / Label / Etichetta
13	2	321N600600000	Écrou hexagonal à bride / Hex nut with flange / Dado esagonale con flangia
14	6	3350816000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
15	6	320N000801661	Boulon / Bolt / Bullone
16	8	320N200604561	BTR / Hex.socket bolt / Bullone a esagono incassato
17	2	3350613000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
18	1	30001FE008060	Raccord / Connection / Connessione
19	1	001CU00607500	Tuyau / Pipe / Tubo
20	1	30003FE008000	Adaptateur / Adaptor / Adattatore
21	8	320N001002561	Boulon / Bolt / Bullone
22	4	3351030200000	Rondelle / Plate washer / Rondella
23	2	320N0010070F1	Boulon / Bolt / Bullone
24	2	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
25	4	071AFU0000004	Patin / Pad / Tampone

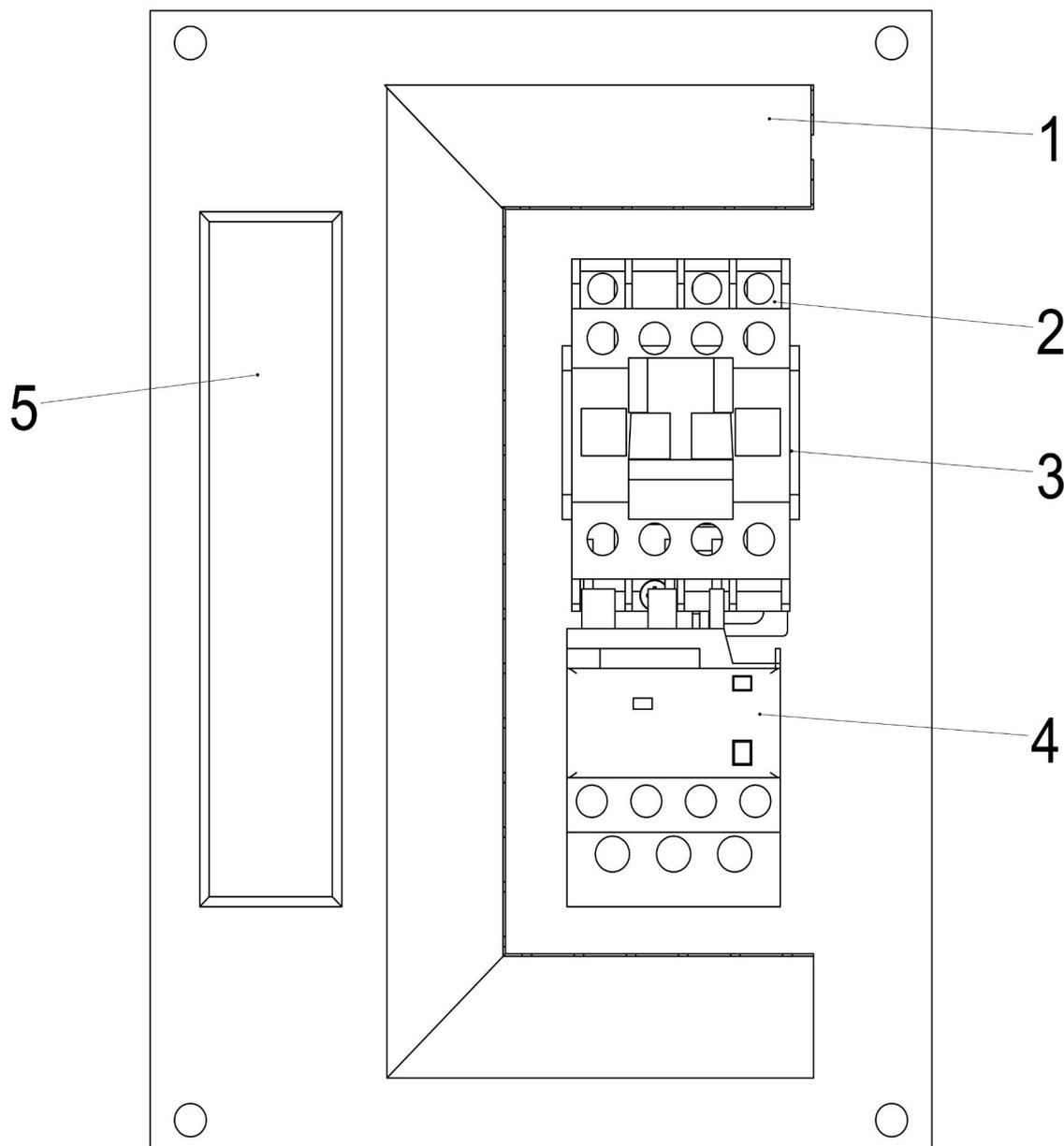
DB750S



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	320N001608061	Boulon / Bolt / Bullone
2	1	320NK016135F0	Boulon / Bolt / Bullone
3	3	321N001600004	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
4	2	3351027000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
5	2	320N0010035F0	Boulon / Bolt / Bullone
6	10	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
7	2	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
8	14	3351027000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
9	2	321N601000002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
10	1	2000405537001	Moteur / Motor / Motore
11	8	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
12	2	321N001000000	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
13	1	2980300080000	Clé d'arbre / Shaft Key / Chiave dell'albero
14	1	7111038160B20	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
15	1	320N800801510	Boulon / Bolt / Bullone
16	4	320N0010040F0	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
17	1	6013080060009	Tête de compression / Pump / Pompa
18	1	7462020062000	Tuyau / Tube / Tubo
19	2	0821814220000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
20	1	1003075100000	Pressostat / Pressure switch / Pressostato

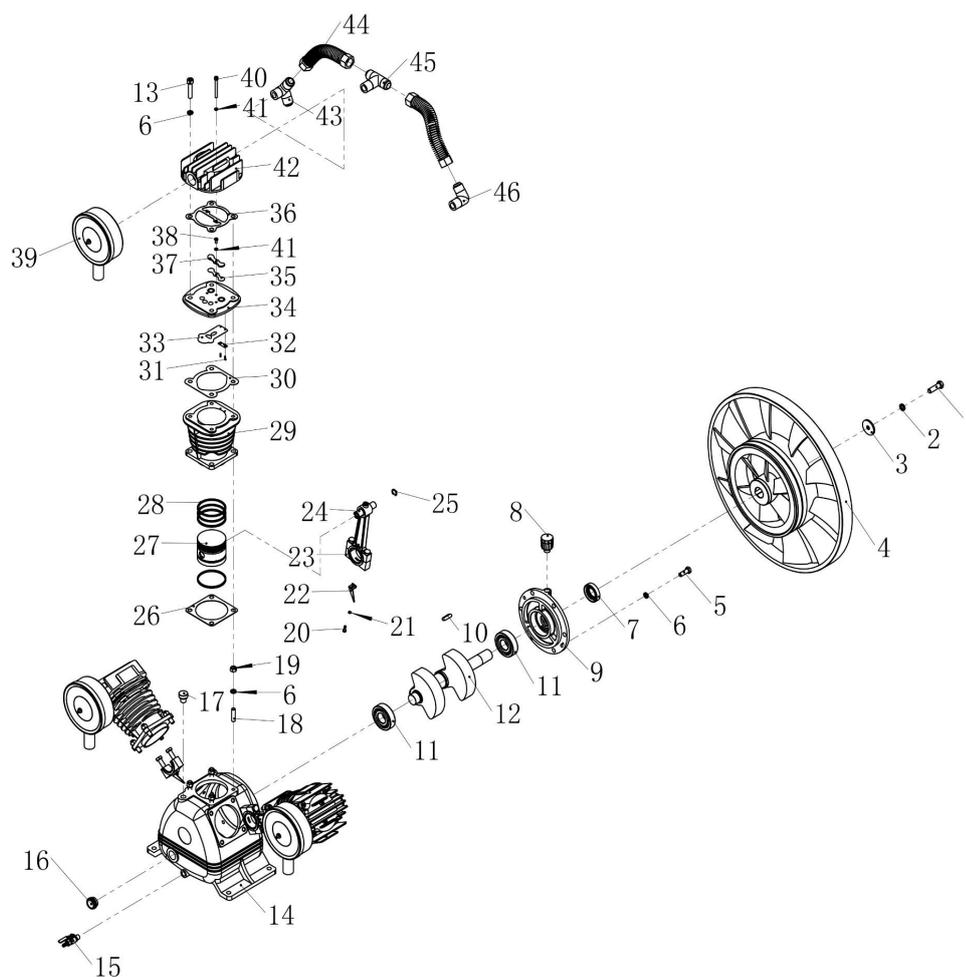
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
21	1	260DN00810001	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
22	1	260DN00810009	Raccord / Connection / Connessione
23	2	30002FE008061	Raccord / Connection / Connessione
24	1	71510DN080100	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
25	1	30001FE006061	Raccord / Connection / Connessione
26	1	260DN00810001	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
27	1	260DN00810009	Raccord / Connection / Connessione
28	2	30002FE008061	Raccord / Connection / Connessione
29	1	71510DN080100	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
30	1	30001FE006061	Raccord / Connection / Connessione
31	1	001CU00610000	Tuyau / Pipe / Tubo
32	4	321N600600004	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
33	1	30001FE008067	Raccord / Connection / Connessione
34	1	001 CU00607200	Tuyau / Pipe / Tubo
35	4	3350613000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
36	4	320N200604561	BTR / Hex.socket bolt / Bullone a esagono incassato
37	1	30601FE020009	Raccord / Connection / Connessione
38	1	267DN00821CUO	Vanne de vidange / Drain valve / Valvola di drenaggio
39	1	6672JW0005007	Réservoir / Tank / Cisterna

DB750S



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	078PVC0300250	Goutière / Wire groove / Scanalatura del filo
2	1	125020N2510Q0	Contacteur magnétique / Magnetic contactor / Contatore magnetico
3	1	078FE00000000	Rail en zinc / Color zinc rail / rotaia in zinco
4	1	128LRN16N0000	Relais / Relay / Relè
5	1	1560025100000	Bornier / Terminal strip / Morsettiera

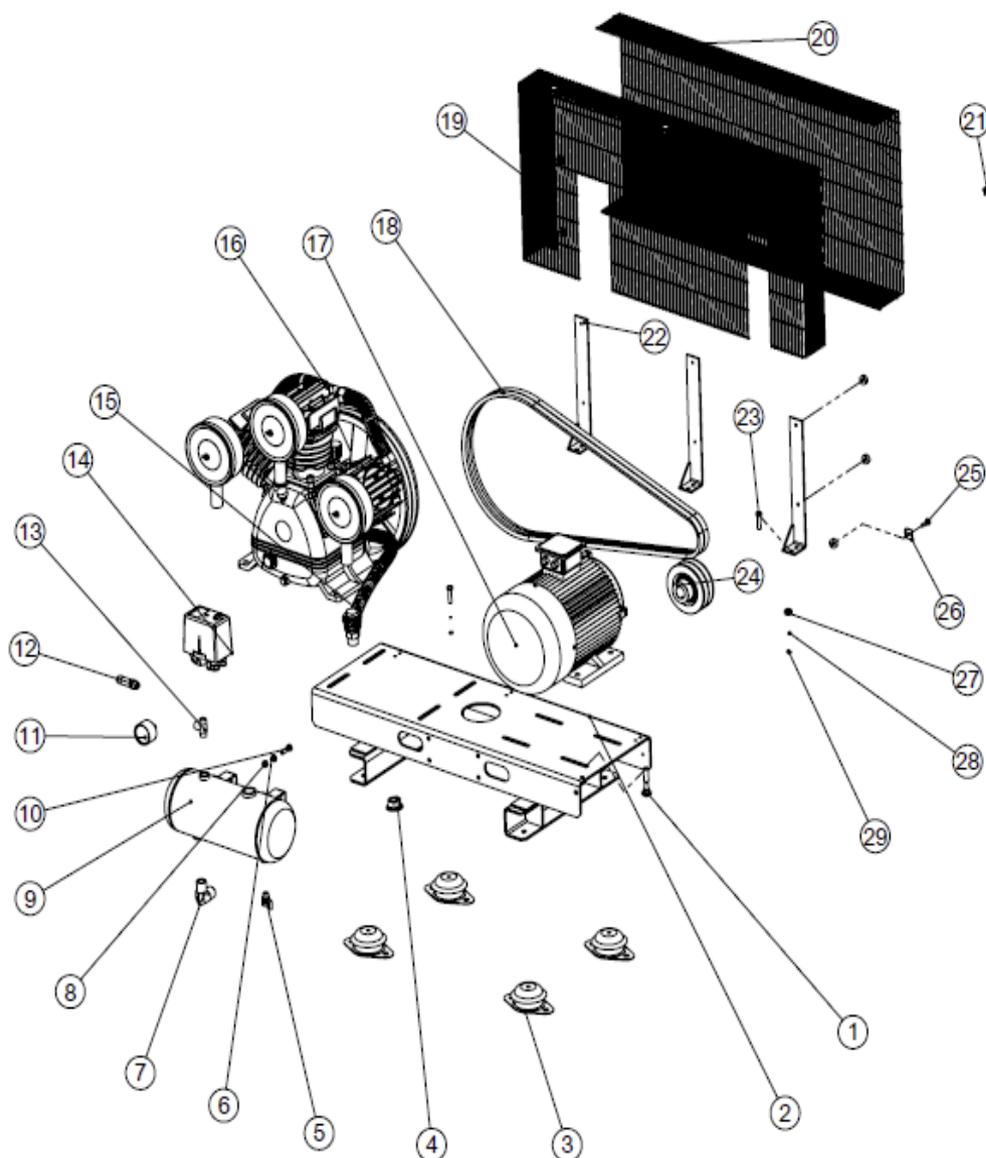
DB750S



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	320N0012040F1	Boulon / Bolt / Bullone
2	1	3490120000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
3	1	7822040000120	Rondelle / Plate washer / Rondella
4	1	7111524B22703	Volant / Flywheel / Volano
5	6	320N0010030F1	Boulon / Bolt / Bullone
6	30	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
7	1	3400300520100	Joint Huile / Oil Seal / Guarnizione dell'olio
8	1	0830PL0160000	Reniflard / Air Breather / Sfiatatoio d'aria
9	1	567FE06700000	Support avant / Front Support / Supporto anteriore
10	1	2980300080000	Clé / Key / Chiave
11	2	2436306000000	Roulement / Bearing / Cuscinetto
12	1	2310670000000	Vilebrequin / Crankshaft / Albero a gomiti
13	12	320N201005011	BTR / Hex.socket bolt / Bullone a esagono incassato
14	1	566FE06700000	Carter / Crankcase / Carter
15	1	267DN00821CU0	Soupape de ventilation / Venting valve / Valvola di sfiato
16	1	2450DN0200000	Ceiliteon niveau d'huile / Oil Sight Glass / Vetro spia olio
17	1	084RD020000000	Bouchon d'huile / Oil Cap / Tappo dell'olio
18	12	322NF01004000	Goujon / Stud Bolt / Prigioniero
19	12	321N001000001	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
20	3	320N0005012F1	Boulon / Bolt / Bullone
21	3	3490050000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
22	3	7822015000001	Doigt d'huile / Oil Finger / Dito dell'olio
23	3	2361704501600	Bielle / Conrod / Biella
24	3	2351700700000	Axe de piston / Piston pin / Spina del pistone
25	6	337M017001000	Circlip / Circlip / Anello elastico

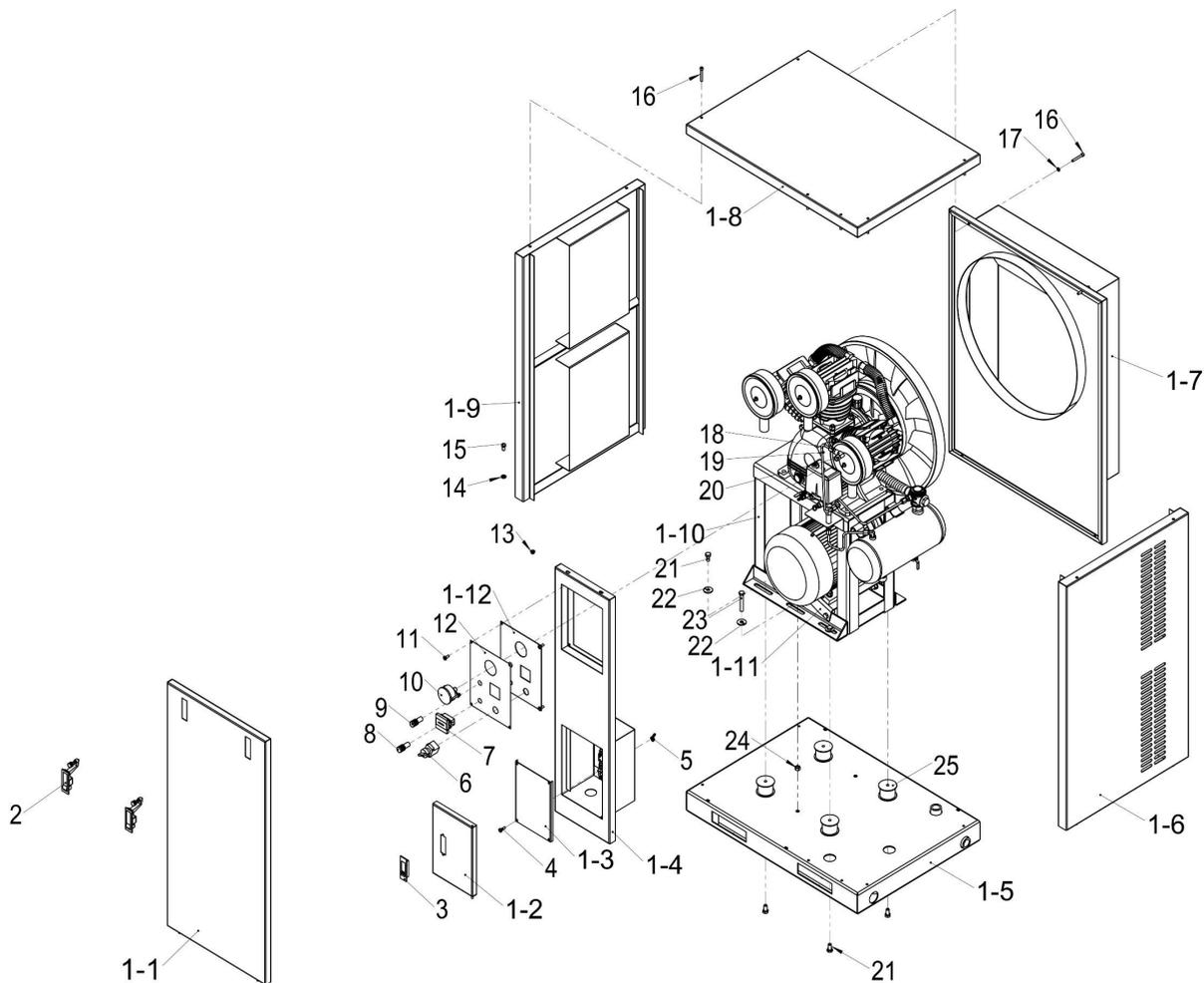
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
26	3	3482080000000	Joint de culasse / Gasket,cylinder head / Guarnizione, testata
27	3	2330080000000	Piston / Piston / Pistone
28	3	2340080000000	Segments / Piston Ring Kit / Kit fasce elastiche
29	3	2390080060001	Cylindre / Cylinder / Cilindro
30	3	3481080000000	Joint, Soupape / Gasket, Valve / Guarnizione, Valvola
31	6	3310030100000	Goupille / Locating pin / Perno
32	3	2410080000000	Plaque à broches / Locating pin / Piastra a perno
33	3	2410080000000	Tranche de la soupape d'aspiration d'air / Air suction valve slice / Fetta di valvola di aspirazione dell'aria
34	3	2400FE0800001	Plaque porte-soupape / Valve Holder Plate / Piastra portavalvola
35	3	2410080000000	Soupape / Valve / valvola
36	3	3480080000000	Joint de culasse / Gasket, cylinder head / Guarnizione, testata
37	3	7820080000000	Protection contre le levage des soupapes / Valve lift guard / Protezione alzata valvola
38	3	320N0006012F5	Boulon / Bolt / Bullone
39	3	2460FEZX00005	Silencieux / Muffler / Silenziatore
40	6	320N200605011	BTR / Hex.socket bolt / Bullone a esagono incassato
41	9	3490060000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
42	3	569AL080000000	Culasse / Cylinder Head / Testata
43	1	30603FE025000	Collecteur 3 voies / 3-Way manifold / Collettore a 3 vie
44	1	7462020021600	Tuyau / Tube / Tubo
45	1	30603FE020001	Collecteur 3 voies / 3-Way manifold / Collettore a 3 vie
46	1	30603FE025000	Collecteur 2 voies / 2-Way manifold / Collettore a 2 vie

DB 1000



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome	No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	320NB01004001	Boulon / Bolt / Bullone	16	1	6013090070018	Tête de compression / Pump / Pompa
2	1	462A050046401	Platine / Base plate / Piastra	17	1	686108075306A	Moteur / Motor / Motore
3	4	071BFE0000000	Pied en caoutchouc / Rubber foot / Piede in gomma	18	2	0821B18540000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
4	2	321N001000001	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado	19	1	351FE07G00001	Protège-courroie Arriere / Belt guard (RR) / Protezione cinghia
5	1	26521DN020CU0	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritorno	20	1	351FE07G00001	Protège-courroie Avant / Belt guard (FR) / Protezione cinghia
6	1	3350613000000	Rondelle / Plate washer / Rondella	21	7	098PLBK000000	Clip / Plastic clip / Clip
7	1	30602FE020001	Coude / Elbow / Gomito	22	3	4632040000400	Support / Guard bracket / Staffa
8	1	321N600800003	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado	23	3	320N0010035F0	Boulon / Bolt / Bullone
9	1	551A2YW000501	Réservoir / Tank / Cisterna	24	1	7111038110B20	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore
10	1	320N0010035F0	Boulon / Bolt / Bullone	25	1	320NB01002501	Boulon / Bolt / Bullone
11	1	3540063FE1004	Manomètre / Pressure gauge / Manometro	26	1	4632015000240	Rondelle / Plate washer / Rondella
12	1	260DN01010007	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza	27	1	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex.Nut / Dado
13	1	30603FE020001	Coude / Elbow / Gomito	28	2	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
14	1	1002075100000	Pressostat / Pressure switch / Pressostato	29	2	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
15	1	7462020022600	Tuyau / Tube / Tubo				

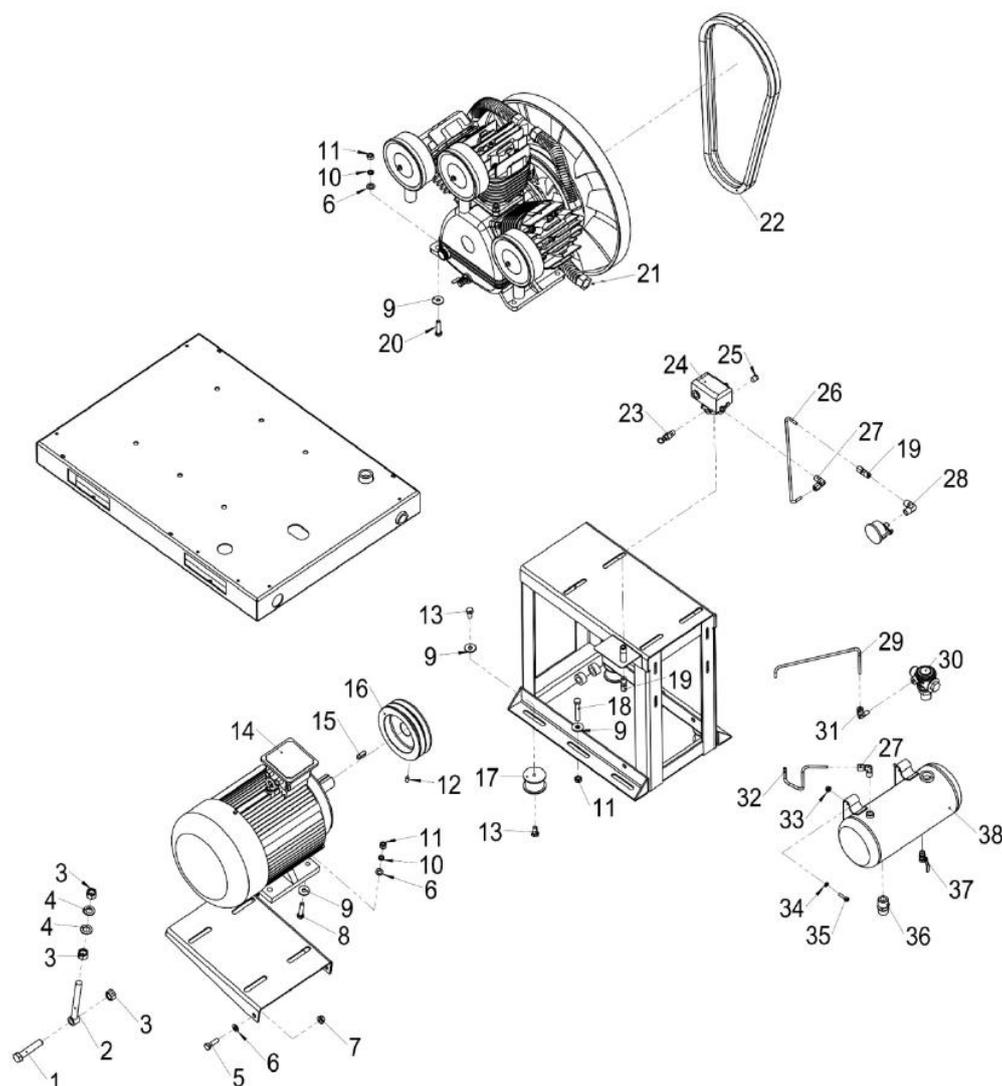
DB 1000S



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1_1	1	5040753030001	Panneau avant / Front panel / Pannello frontale
1_2	1	5020753050000	Panneau / panel / Pannello
1_3	1	5022J04030300	Circuit imprimé / Circuit board / Scheda di circuito
1_4	1	5030753030000	Panneau avant / Front panel / Pannello frontale
1_5	1	5000753000001	Cadre / Frame / Telaio
1_6	1	5030753020001	Panneau droit / Right side panel // Pannello laterale destro
1_7	1	5090753000000	Panneau arrière / Back panel / Pannello posteriore
1_8	1	5010753000001	Panneau supérieur / Top panel / Pannello superiore
1_9	1	5030753010001	Panneau gauche / Left side panel / Pannello laterale sinistro
1_10	1	5050753020000	Support / Guard bracket / Staffa
1_11	1	5050753014C00	Platine / Base plate / Piastra
1_12	1	4510015003080	Plaque panneau de commande / Control panel fixed plate / Piastra fissa del pannello di controllo
2	2	3530000000001	Serrure / Lock / Serratura
3	1	3530000000003	Serrure / Lock / Serratura
4	4	320N0005012F1	Boulon / Bolt / Bullone
5	8	321N500500000	Écrou papillon / Wing nut / Dado ad alette
6	1	1030000000000	Commutateur / Switch / interruttore
7	1	1593800000000	Compteur horaire / Timer / Timer

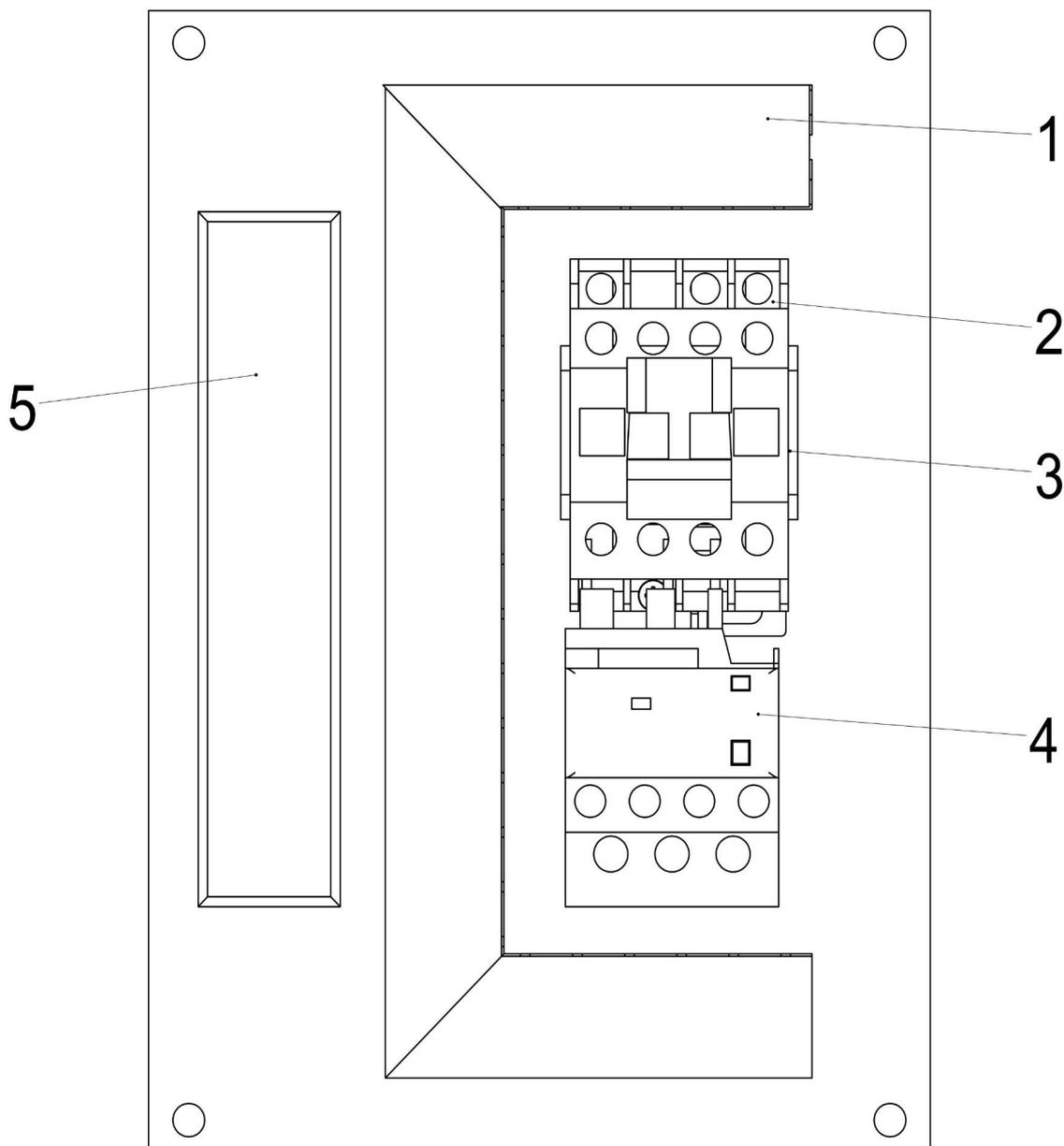
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
8	1	158RD38000000	Voyant rouge / Indicator light-red / Indicatore rosso chiaro
9	1	158GN38000000	Voyant vert / Indicator light-green / Indicatore verde
10	1	3541050FE3010	Manomètre / Pressure gauge / Manometro
11	4	320N600501601	Boulon / Bolt / Bullone
12	1	4052300000000	Étiquette / Label / Etichetta
13	2	321N600600004	Écrou hexagonal à bride / Hex nut with flange / Dado esagonale con flangia
14	6	3350816000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
15	6	320N0008016F0	Boulon / Bolt / Bullone
16	8	320N200604561	BTR / Hex.socket bolt / Bullone a esagono incassato
17	2	3350613000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
18	1	30001FE008067	Raccord / Connection / Connessione
19	1	001ALA0607200	Tuyau / Tube / Tubo
20	1	30003FE008004	Raccord / Connection / Connessione
21	8	320N0010025F0	Boulon / Bolt / Bullone
22	4	3351027000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
23	2	320N0010070F1	Boulon / Bolt / Bullone
24	2	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex nut / Dado esagonale
25	4	071AFU0000004	Patin / Pad / Tampone

DB 1000S



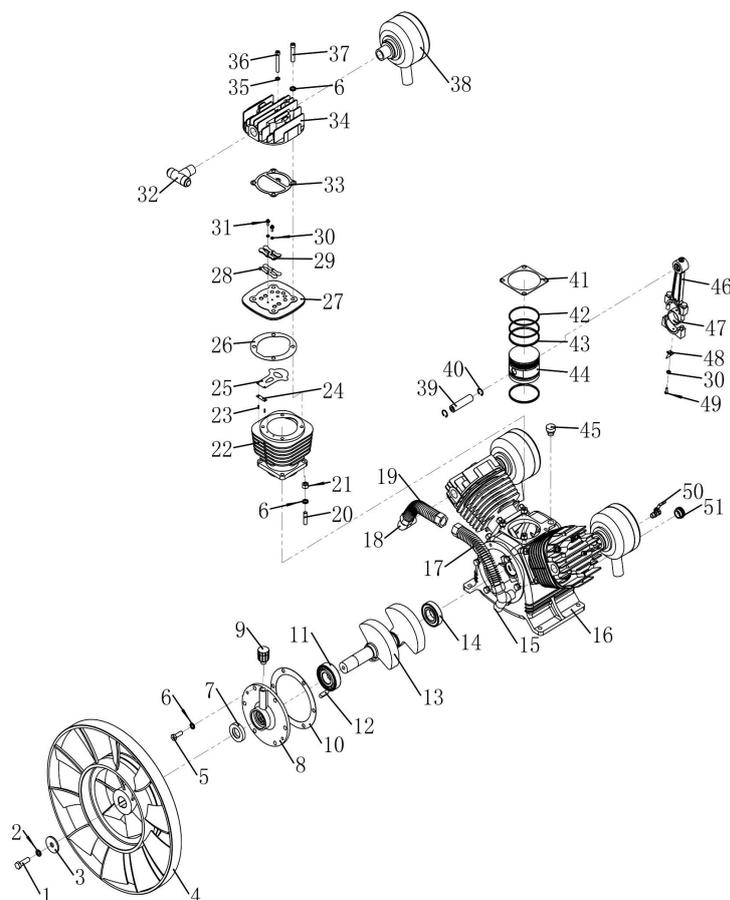
No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome	No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	320N001608061	Boulon / Bolt / Bullone	20	4	320N0010040F0	Boulon / Bolt / Bullone
2	1	320NK016135F0	Boulon / Bolt / Bullone	21	1	7462020022600	Tuyau / Tube / Tubo
3	3	321N001600004	Écrou hexagonal / Hex nut / Dado esagonale	22	2	0821B14220000	Courroie en V / V-Belt / Cinghia
4	2	3351027000000	Rondelle / Plate washer / Rondella	23	1	260DN00810009	Soupape de sécurité / Safety valve / Valvola di sicurezza
5	2	320N0010035F0	Boulon / Bolt / Bullone	24	1	1003075100000	Pressostat / Pressure switch / Pressostato
6	10	3351020000000	Rondelle / Plate washer / Rondella	25	1	3231DN0080002	Bouchon / Plug / Spina
7	2	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex nut / Dado esagonale	26	1	001ALB0604001	Tuyau / Tube / Tubo
8	2	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex nut / Dado esagonale	27	2	30001FE008067	Raccord / Connection / Connessione
9	14	3351027000000	Rondelle / Plate washer / Rondella	28	1	30003FE008004	Raccord / Connection / Connessione
10	8	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella élastica	29	1	001ALA0607200	Tuyau / Tube / Tubo
11	10	321N001000002	Écrou hexagonal / Hex nut / Dado esagonale	30	1	26510DN080FE0	Ensemble clapet anti-retour / Check valve assy / Gruppo valvola di ritegno
12	1	320N800801510	Vis / Screw / vite	31	1	30002FE006062	Raccord / Connection / Connessione
13	4	320N0010025F0	Boulon / Bolt / Bullone	32	1	001ALB0603201	Tuyau / Tube / Tubo
14	1	2000407537001	Moteur / Motor / Motore	33	4	321N600600004	Écrou hexagonal à bride / Hex nut with flange Dado esagonale con flangia
15	1	2980300100000	Clé / Key / Chiave	34	4	3350618000000	Rondelle / Plate washer / Rondella
16	1	5721038160B20	Poulie moteur / Motor pulley / Puleggia del motore	35	4	320N200602561	BTR / Hex.socket bolt / Bullone a esagono incassato
17	4	071AFU0000004	Patin / Pad / Tampone	36	1	30601FE020009	Raccord / Connection / Connessione
18	2	320N0010070F1	Boulon / Bolt / Bullone	37	1	267DN00821CU0	Vanne / Valve / Valvola
19	8	320N0010025F0	Boulon / Bolt / Bullone	38	1	5512JW0005003	Réservoir / Tank / Cisterna

DB 1000S



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	078PVC0300250	Goutière / Wire groove / Scanalatura del filo
2	1	125020N2510Q0	Contacteur magnétique / Magnetic contactor / Contatore magnetico
3	1	078FE00000000	Rail en zinc / Color zinc rail / rotaia in zinco
4	1	128LRN16N0000	Relais / Relay / Relè
5	1	1560025100000	Bornier / Terminal strip / Morsettiera

DB 1000S



No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
1	1	320N0012040F1	Boulon / Bolt / Bullone
2	1	3490120000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
3	1	7822040000120	Rondelle / Plate washer / Rondella
4	1	294FE524B2273	Volant / Flywheel / Volano
5	6	320N0010030F1	Boulon / Bolt / Bullone
6	30	3490100000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
7	1	3400350550100	Joint Huile / Oil Seal / Guarnizione dell'olio
8	1	567FE09000000	Support avant / Front Support / Supporto anteriore
9	1	0830PL0160000	Reniflard / Breather / Respirare
10	1	3483090000000	Joint / Gasket / Guarnizione
11	1	2436207000000	Roulement / Bearing / Cuscinetto
12	1	2980300100000	Clé / Key / Chiave
13	1	2310900000000	Vilebrequin / Crankshaft / Albero a gomiti
14	1	2436207000000	Roulement / Bearing / Cuscinetto
15	1	30603FE025000	Collecteur 3 voies / 3-Way manifold / Collettore a 3 vie
16	1	566FE09000000	Carter / Crankcase / Carter
17	1	7462020022600	Tuyau / Tube / Tubo
18	1	30602FE020001	Collecteur 2 voies / 2-Way manifold / Collettore a 2 vie
19	1	7462020022600	Tuyau / Tube / Tubo
20	12	322NF01004000	Goujon / Stud Bolt / Prigioniero
21	12	321N001000001	Écrou hexagonal / Hex nut / Dado esagonale
22	3	2390090070000	Cylindre / Cylinder / Cilindro
23	6	3310030100000	Goupille / Locating pin / Perno
24	3	2410900000000	Plaque à broches / Locating pin / Piastra a perno
25	3	2410900000000	Lame, soupape / Blade, Valve / Lama, valvola
26	3	3481090000001	Joint / Gasket / Guarnizione

No.	Q.ty	Part no.	Nom / Name / Nome
27	3	2400FE0900001	Plaque porte-soupape / Valve Holder Plate / Piastra portavalvola
28	3	2410900000000	Lame, soupape / Blade, Valve / Lama, valvola
29	3	4510090000000	Plaque porte-soupape / Valve Holder Plate / Piastra portavalvola
30	9	3490050000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
31	6	320N0005012F1	Boulon / Bolt / Bullone
32	1	30603FE020001	Collecteur 3 voies / 3-Way manifold / Collettore a 3 vie
33	3	3480090000000	Joint / Gasket / Guarnizione
34	3	238AL09000003	Culasse / Cylinder Head / Testata
35	3	3490080000000	Rondelle élastique / Spring washer / Rondella elastica
36	3	320N200806016	BTR / Hex.socket bolt / Bullone a esagono incassato
37	12	320N201005011	BTR / Hex.socket bolt / Bullone a esagono incassato
38	3	2460FEZX00000	Bloc filtre à air / Air filter / Filtro dell'aria
39	3	2352000800000	Axe de piston / Piston pin / Spina del pistone
40	6	337M020001000	Circlip / Circlip / Anello elastico
41	3	3482090000000	Joint / Gasket / Guarnizione
42	6	2340090000000	Segments racleur / Scraping Ring / Anello raschiante
43	6	2340090000000	Segments racleur d'huile / Oil Ring / Anello dell'olio
44	3	2330090000000	Piston / Piston / Pistone
45	1	084RD02000000	Bouchon d'huile / Oil Cap / Tappo dell'olio
46	3	2362004501570	Bielle / Conrod / Biella
47	3	2370800000000	Douille de roulement / Bearing Bushing / Boccia del cuscinetto
48	3	7822015000003	Doigt d'huile / Oil Finger / Dito dell'olio
49	3	320N0005012F1	Boulon / Bolt / Bullone
50	1	267DN00821CU0	Vanne / Valve / Valvola
51	1	2450DN0200000	Œilleton niveau d'huile / Oil Sight Glass / Vetro spia olio

SERINGUE DE VIDANGE

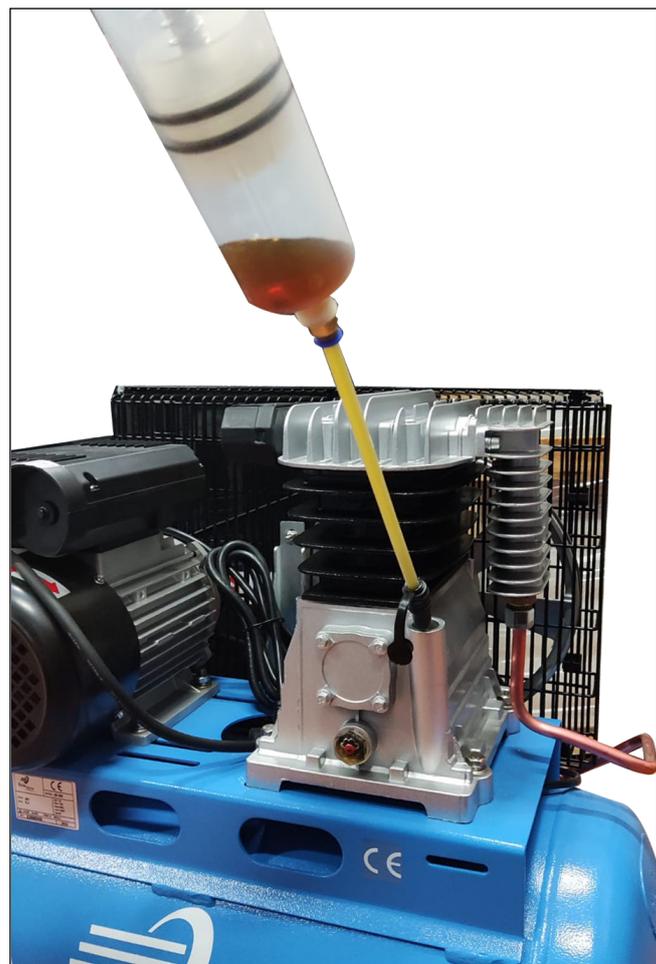
DRAIN SYRINGE

SIRINGA DI SCARICO

Pour vidanger le carter d'huile de la tête de compression, utiliser la seringue fournie avec le compresseur.

To drain the oil pan of the pump, use the syringe supplied with the compressor.

Per svuotare la coppa dell'olio della testata di compressione utilizzare la siringa fornita con il compressore.



CONFORMITÉ CE
CE CONFORMITY
CONFORMITÀ CE



C E R T I F I C A T E

ATTESTATION CERTIFICATE OF MACHINERY AND ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY DIRECTIVES

Technical file of the company mentioned below has been inspected and audit has been completed successfully.

2006/42/EC Machinery Directive has been and 2014/30/EU Electromagnetic Compatibility has been and as references for these processes.

Company Name : **EOLE FRANCE**
Company Address : 256 allée de la Fontaine de Valescure 83 700 SAINT-RAPHAEL, France
Manufacturer Name : **LIDA (CHINA) MACHINE EQUIPMENT CO., LTD**
Manufacturer Address : TAIWANESE INVESTMENT ZONE, QUANZHOU, FUJIAN, CHINA
Related Directives and Annex : **2006/42/EC Machinery Directive**
2014/30/EU Electromagnetic Compatibility Directive
Related Standards : **EN ISO 12100:2010; EN 1012-1:2010; EN 60204-1:2018**
EN 61000-6-2:2019; EN 61000-6-4:2019
Product Name : **AIR COMPRESSOR**
Report No and Date : Lida-230214
Product Brand/Model/Type : BD 40, BD 55, BD 75, BD 110, BD 150, BD 185, BD 220, BD 300, BD 370, BDT 40, BDT 55, BDT 75, BDT 110, BDT 150, DD 75, DD 110, DD 150, DD 220, DD 300, DD 370, DD 450, DD 550, DD 750, DD 900, DD 1100, DD 1320, DD 1600, DD 1850, DD 2000, DD 2500, DD 3150, VPM 75, VPM 110, VPM 150, VPM 220, VPM 300, VPM 370, VPM 450, VPM 550, VPM 750, VPM 900, VPM 1100, VPM 1320, VPM 1600, VPM 1850, VPM 2000, VPM 2500, VPM 3150, NPM 75, NPM 110, NPM 150, NPM 220, NPM 300, NPM 370, NVPM 10, NVPM 15, NVPM 20, NVPM 30, NVPM 40, NVPM 50, NVPM 60, NVPM 75, NVPM 100, NVPM 10-360, NVPM 15-500, NVPM 20-500, OFL 22, OFL 37, OFL 75, OFL 110, OFL 150, OFL 220, OFL 300, OFL 370, HSC 3, HSC 6, VPM 220T, VPM 370T, VPM 450T, VPM 550T, VPM 750T, VPM 900T, VPM 1100T, VPM 1320T, VPM 1600T, VPM 1850T, VPM 2000T, VPM 2500T, VPM 3150T, VPM 3550T, OFF 550, OFF 750, OFF 1100, OFF 1500, OFF 2x550, OFF 2x750, OFF 3x750, OFF 2x1100, OFF 3x1100, OFF 4x1100, OFF 2x1500, OFF 3x1500, OFF 4x1500, DB-75, DB-100, DB-150, DB-200, DB-300, DB-400, DB-500, DB-750, DB-1000, DB-1500

Certificate Number : **M.2023.206.C81782**
Initial Assessment Date : 16.02.2023
Registration Date : 17.02.2023
Reissue Date/No : -
Expiry Date : **16.02.2028**


UDEM International Certification
Auditing Training Centre Industry
and Trade Inc. Co.

The validity of the certificate can be checked through www.udem.com.tr. This certificate remains the property of UDEM International Certification Auditing Training Centre Industry and Trade Inc. Co. to whom it must be returned upon request. The above named firm must keep a copy of this certificate for 15 years from the registration of certificate. This certificate only covers the product(s) stated above and UDEM must be notified in case of any changes on the product(s)

Address: Mutlukent Mahallesi 2073 Sokak (Eski 93 Sokak) No:10 Çankaya – Ankara – TURKEY
Phone: +90 0312 443 03 90 **Fax:** +90 0312 443 03 76
E-mail: info@udem.com.tr www.udem.com.tr





ÉOLE FRANCE

14 Av. des 22 Arpents
77 230 Moussy le Neuf
Tel : + 33 1 64 44 14 91
contact@eolefrance.fr



www.eolefrance.fr